

سه‌رده‌می گولین - ۶

حەزەرەتی

# خەدیجە

پەزای خوای لیبیت

موحه‌مه‌د بویوکشاهین

مەنتدی اقرا التقاتی  
[www.iqra.afilamontada.com](http://www.iqra.afilamontada.com)



منتدى اقرأ الثقافي

-----

*[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)*

سه‌رده‌می گولین -6-

حه زره‌تی

خه دیجه

ره‌زای خوی لیبت

موحه‌مه‌د بویوک‌شاهین



سه‌رده‌می گولین

۶

حه‌زرتی خه‌دیجه

ره‌زای خوی لیبیت

نووسینی: موحه‌مه‌د بویوکشاهین

وه‌رگیرانی: ده‌سته‌ی وه‌رگیرانی ده‌زگای چاپ و په‌خشی کانی عیرفان

چاپی یه‌که‌م: مارت - ۲۰۱۵

له‌ به‌رپویه‌برایه‌تی گشتی کتیب‌خانه گشتیه‌کان ژماره‌ی سپاردنی (۱۴۸) ی

سالی (۲۰۱۵) ی پیدراوه

تیراژ: ۳۰۰۰

شوئنی چاپ

**Neşe**  
Basım Yayımları

Neşe Matbaacılık - İstanbul - TURKEY

+90 212 886 83 30

[www.nesematbaacilik.com](http://www.nesematbaacilik.com)

هم‌موو مافیکی له‌به‌رگرتنه‌وه و بلاوکردنه‌وه‌ی پارێزراوه.

Copyright © Irfan Publishing 2015

ده‌زگای چاپ و په‌خشی کانی عیرفان

[www.irfanpublishing.com](http://www.irfanpublishing.com)

گوندی نینگلیزی خانوی ژماره ۹ / هه‌ولیز

+964 (0) 750 713 80 00

ناوهرۆك

۱ مزگینیه کهی یوسف



۶ با ناوی  
خدیجه بیت

۱۰ میوانه به پیره که



۱۳ منداله کان



سپیده‌ی مه‌ککه  
نزیکه ۱۸

شوی پی  
بکه ۲۵



سولتانی  
خه‌ونه‌کان ۲۸

گه‌رانه‌وه  
۳۴



هاوسه‌رگیری  
پیروز ۴۰

۴۵ دایکی شیری

۴۹ یه‌که‌م میوه

۵۲ تو دایکی منیت



۵۷ میوان

۶۲ په‌یژه‌ی ناسمانی

۶۴ خوی گه‌وره  
شهرمه‌زارت ناکات

تۆیت  
پینگه مبهری  
چاوه پوانکراو

۶۷



جا کئی گوی  
۷۲ له من ده گرت؟!!

له هه موو شتی کدا  
۷۶ نهو یه کهم کهس بوو

قسه کردن له گه  
۷۷ جویره نیل



پیشبر کیی  
۸۰ له خو بوردی

۸۶ سالی ماته مینی



## مزگینیه‌کە‌ی یوسف

لە‌شۆ‌ننیک‌ی چۆ‌ڵ و بێ‌دە‌نگ‌دا و لە‌ناو سە‌وزایی و کۆ‌مە‌ڵە‌  
دار‌خۆ‌رمایە‌ک‌دا کە‌ ناتوانن میوه‌ قورسە‌کانیان هە‌لب‌گرن... لە‌م  
با‌خ‌چە‌یە‌دا دوو‌کە‌س پیا‌سە‌ دە‌کە‌ن... یە‌ک‌ئێ‌ک لە‌وانە‌ هە‌زەرە‌تی  
یوسف‌ی پێ‌غە‌مبەرمانە‌ (سە‌لام‌ی خۆ‌ای لێ‌بێ‌ت) ئە‌وی تریان  
خۆ‌هێ‌لیدی باو‌کی خۆ‌شە‌وێ‌ستی دای‌کی ئێ‌مان‌داران خاتوو خە‌دیجە‌یە  
(پ‌رە‌زای خۆ‌ای لێ‌بێ‌ت)... یوسف‌ پێ‌غە‌مبەر خۆ‌رما کۆ‌دە‌کاتە‌وه‌ و  
دە‌یخاتە‌ کۆ‌شی خۆ‌هێ‌لیدە‌وه‌، بە‌لام کۆ‌شی خۆ‌هێ‌لید هەر پ‌ر‌نابێ‌ت.  
یوسف‌ پێ‌غە‌مبەر لە‌کۆ‌تاییدا خۆ‌رمایە‌کی گە‌ورە‌ی لە‌ ل‌قە‌کە‌ی  
لێ‌کردە‌وه‌ و بە‌دە‌ستی خۆ‌ی خستیه‌ دە‌می خۆ‌هێ‌لیدە‌وه‌. پ‌ێ‌ک لە‌م  
کاتە‌دا خۆ‌هێ‌لید گۆ‌پێ‌ لە‌دە‌نگ‌ئێ‌ک بوو:

- خۆ‌هێ‌لید، دە‌ ئێ‌تر لە‌خە‌و هە‌سته‌!

کە‌چاوی کردە‌وه‌ تێ‌گە‌یشت کە‌ خە‌ون بوو. بانگی فاتیمە‌ی  
کردو وتی:

- فاتيمه! وەرە بۆلام... بزانە چیت بۆ باس دەكەم.

كە فاتيمه هاتە لای، چاوەكانی خوەیلید وەكو پڕۆژ دەدرەوشانەو. دياربوو كە زۆر دلخۆش بوو. فاتيمهش بەزەر دەخەنە يەكەو وە وتی:

- پیم بلی، چی روویداو؟ هوکاري ئەم دلخۆشییەت چیه؟

- كورپێكمان دەبیت، پڕۆزی و بەرەكەت دەهێنیتە ماله كەمان. ناوی لەهەموو شوێنێك دەبیستریت، ناوی دەنیم یوسف. بۆئەو هی خوورەوشت و جوانی لەیوسف پیغەمبەر بچیت.

فاتيمه بەبێدەنگی گوئی لەهاوسەرە خۆشەويستەكەي دەگرت.

كاتێك خوەیلید خەونەكەي دەگێرایەو تەماشای چاوەكانی هاوسەرەكەي دەکرد. سەرسام بوو بەگرنگی پێنەدانى فاتيمه، بۆیە وتی:

- ئەي فاتيمه! دەلێی پیت خۆش نەبوو.

فاتيمه دلێ زۆر ناسك بوو، نەیدەويست كەس خەمبار بیت، بۆیە وتی:

- گیانەكەم زۆر حەز دەكەم قسەكانت راست دەر بچیت، بەلام خورما تەگەر لەخەوندا ببینریت نیشانەي كچه. بەپرای من كچێكمان دەبیت.

خوەیلید پەڕشان بوو. بەچاویکی پڕ سۆز و بەزەییەو تەماشایەكی فاتيمه ی کرد و وتی:

- ئەگەر واییت باوكم چیم پێدەلێت؟ چۆن بچمە ناو خەلکی؟



فاتیمه دلّی تەنگ بوو چاوی پرپوو له فرمیسک و وتی:  
- خۆ هەموو خەونیک راست نیە.. پێویستە خۆمان بۆ  
کورپیش و بۆ کچیش نامادە بکەین.

خوێلید لەلای فاتیمه هەستا و دەستی کرد بە سوورپانەوه  
بەناو ژوورە کەدا. لەپەنجەرە کەوه سەیرتکی دەرەوی کرد و دێسان  
گەڕایەوه لای هاوسەرە کەمی. هەناسە یەکی هەلکیشا و وتی:

- نایا دەرەوت کچە کەمان بەزیندووویی بخەیتە ژێر خاکەوه؟!  
فاتیمه وتی:

- ئەمە واتای چیه خوێلید؟ کچ بیّت یان کورپ بیّت وەك  
گیانی خۆم دەپارێزم.

خوێلید کە سێکی دلپاک و پرەوشت جوان بوو. بەو دواکە و توویبەیی  
ئەو سەردەمە زۆر نارەحەت بوو.

- منیش وەك تۆ بێردە کەمەوه. بەلام ئەی دابونەریت و  
چاویلکەرە کەکان؟

فاتیمه نەیدەزانی چۆن وەلامی میژدە کەمی بداتەوه. سەری وەك  
پوورەیی هەنگ هاژە هاژی دەکرد و بیروبوو چونی زۆر جیاواز  
بەمیشکیدا دەهات. لەکاتی کدا فرمیسکە کانی بە چاوانیدا دەهاتە  
خوارەوه لە میژدە کەمی پرسی:

- ئەی تۆش لە ژنیك لەدایك نەبوویت؟

خوێلید سەیری دەموچاوی فاتیمهی خێزانی کرد و وتی:

- راستە، بەلام دەمەوتت یە کەم مندالم کورپ بیّت.

فاتیمه زۆر باش یاساکانی بیابانی دهزانی، وتی:  
- دلتهنگ مەبە خوێلید. ئەو مندالە ی دەمانبیت زۆر پێ  
بەخێرە.

خوێلید هەستی جولاً، یادەوهرییه تالەکان هاتنەو بەمیشکیدا.  
بیری لەو مندالە بچووکانه دەکردهوه که چۆن بەزیندوویی سپاردە ی  
خاک دەکران. سەری داخست و وتی:

- کەس ویزدانی نەماوه و مەرۆفەکان تابلێی نەزانن. باوکم  
چاوەرپێی کورپێکە لێم که لەرپێهوه بەردەوامیی بە رەچەلەکی  
خیزانهکی بدات. ئەو نایەوێت خەلک بلین: "نەوەکە ی ئەسەد  
کچ دەرچوو."

فاتیمه وتی:

- من لەناخدا هەستێکم هەیه که کچمان دەبیت و دلەکانیش  
نەرم دەبن. چونکه ئەو کچه مزگینیی حەزرتی یوسفە بو ئیمە.  
خوێلید بەکو تا قسەکانی خیزانهکی دلخۆش بوو. تەماشایەکی  
فاتیمە ی کرد و زەرەدەخەنەیهک لەسەر لیوانی دەرکەوت.

\* \* \*

## با ناوی خەدیجە بیټ

زۆر بەسەر ڕووداوی خەونە کەدا تێنە پەری کە فاتیمە نەخۆش  
کەوت. بە گۆرەیی ژماردنی خۆیان هێشتا کاتی لەدایک بوونی  
مندالە کەیان نەهاتبوو. دەستپێکردنی ئەم ژانە زوو خێزانە کە  
ترساندبوو. تۆبلیی مندالە کەیان بەمردوویی لەدایک بیټ؟

خوێلید یە کسەر هەوایی گەیانە خزمە نزیکەکانی.  
لە ماویەکی کەمدا مامی و خوشک و براکانی و باوکی و  
دراوسێکانی لە ماله کە کۆبوونەوه. وەرەقەیی برازای خوێلیدیش  
لە گەڵ خوشکە کەیدا هاتبوو. هەمووان دڵ پر جۆش و خرۆش  
بوون.

خێرا دەستیان کرد بە نامادە کاریەکان. بپاریبوو ئەگەر  
ئەو مندالەیی لەدایک دەبوو، کور بیټ، ئەوا بۆنەییەکی زۆر  
شکۆمەندیان بۆ ڕێک دەخست.

خوھیلید ھەرۈك ئەۋەى زمانى لەدەمدا نەبیت لەگەل كەس  
قسەى نەدەكرد.

كاتى ئىۋارە نزیك بوۋەۋە. تا درەنگتر دەبوۋ، نارەھەتى خەلەكە كە  
رپوۋى لەزیادبوون دەكرد. چاۋەكان تەماشای ئەۋ دەرگایەیان  
دەكرد كە فاتیمەى لیبوۋ، بەئومىدى ئەۋەى بە ھەۋالىكى خۆشەۋە  
بكرتتەۋە. لەكۆتاییدا ئەۋ ساتە ھات كە ھەمووان چاۋەرپى بوون.  
لەگەل ھاتنە دەرۋەى مامانەكە، لەدەرۋە جموجولەك پەیدا بوۋ.  
ژنەكە نزیكى خوھیلیدى باوكى ئەسەد بوۋەۋە و بەشەرمەزارى و  
بىزارىيەكەۋە وتى:

- كچىكى لەشساغتان بوۋ. تەندروستى فاتیمەش باشە.

خوھیلید ۋەك ھەموۋ كەس گوپى لەم ھەۋالە بوۋ، بەلام  
دلخۆش نەبوۋ. چونكە چاۋەرپى كورپىكى دەكرد. ھەرۈك ئەۋەى  
تاۋانىكى زۆر گەرەى ئەنجام دايت رەنگى سور ھەلگەرپابوۋ.  
ئەۋەندەى نەمابوۋ بگرى. بەرەۋ پشەتەۋەى مال رۆيشت.

پالى بەدیۋارىكەۋە دایەۋە و دەستى كرد بە تەماشاكردنى  
حوشترەكانى كە لەباخەكەدا دەلەۋەرین. پاش كەمىك بەدەنگى  
ئەۋ كۆیلەيە راجلەكى كە بەرەۋ لای دەھات. كۆیلەكە بانگى  
ئەمى دەكرد. بەپى دابونەریتەكانیان دەبوۋ بچیتە لای دایكى  
مندالە تازە لەدایكبوۋەكە.

ۋەرەقە و ئەسەد و خوھیلید پىكەۋە چوون بۆلاى فاتیمە.  
فاتیمە لەجىگەدا بوۋ. مندالەكەى لەباۋەش گرتبوۋ و بەۋ  
شىۋەيە پالەكەوتبوۋ. ئەسەد مندالەكەى بىنى تورپەيەكەى  
دەموچاۋى گۆرا بۆ خەندەيەكى شىرىن. دللى بەشىۋەيەك نەرم



بوو كه ناتانرئت باس بكرئت. ههروهك ئهوهى مژديهك بدات به  
ميوانهكان هاته دهرهوه و وتى:

-كچيئكمان بووه. بهئومئيدى ئهوهى ئهه كچه خؤشى بهئئئته  
مالهكهمان و بهرهكهت بخاته سهر خوانهكانمان، فهرموون دانئشن  
بوؤ نان خواردن.

سهرسامى ههمووانى داگرت. ههنديئكيان شئوهى دهموچاويان  
گؤراو مؤنيان كرد. چاوهرئئى وهلامئكى وايان له ئهسهه



نەدە کرد. خوەیلید بوو لەناو قەرەبالغیە کەدا ئەوەی لە ھەمووان زیاتر دلخۆش بوو.

خوەیلید تەنھا بوو ئەوەی دلی باوکی خۆش بکات مندالی کورپی دەویست. لەپاش بینینی خەونە کە ھەستی کردبوو کە مندالیکی کچی دەبیت. کە بینی باوکی خۆشحالە ئیتر روخساری خوەیلیدیش خۆشحالی تیکەوت و یە کسەر دەستی باوکی ماچ کرد. وەرەقە ی کورپی نەوفەل لە بەردەم ئەم دیمەنەدا خۆی پێرانی گێرا و بەرەو ناو پراستی خەلکە کە پویشت و ماوێدە کراوەستا. وە ک ئەوەی شتیک هاتیبەت بە میشکیدا داوای کرد مندالە بچوو کە کە ی بوو بینن. داواکاریە کە ی وەرەقە زوو جیبە جیب کرا. مندالە کە یان هیناو خستیانە باوھشیوھ. پاش ئەوەی کە مندالە ساواکە ی ھەلگرت، زەرەخەنە یە کە ی کرد و وتی:

- با ئەمە ناوی خەدیجە بیت. چونکە پێش کاتی خۆی لەدایک بوو و ھەر وھا رەنگیشی زۆر سپیە.

پاشان وەرەقە وتاریکی بچوو کە ی دا و هیواشی خواست ئەم ناوھ بیستە ھۆی ھەموو شتیکە ی باش.

\* \* \*

## میوانه بهر پیره که

پاش مہراسیمی ناوانانہ کہ، تہسہد و وەرہقہ و چہند ژنیک  
لہمالی خوہیلیددا مانہوہ. یه کیئک لہ ژنہکان ہہوالی ہاتنی  
عہبدولموتہ لیبی دا. لہسەر تہم ہہوالہ ہہموویان چوونہ دەرہوہ  
بۆ پیشوازی کردنی. عہبدولموتہ لیب لہدەرگای حەوشەوہ زۆر  
بہ گەرمی پیشوازی لیکرا.

عہبدولموتہ لیب سەرۆکی ھۆزی قورپیش و دۆزەرہوہی  
بیری زہمزہم و مرۆفیککی بہرپژ و خوۛشەویست بوو. ھەندیک  
لہ حەوشە کہدا مایہوہ و سەرنجیککی دەروربەری دا. شەرہەتیان  
پیشکەش کرد و باسی خەدیجەیان بۆ کرد. وەرہقەش نزیکیان  
بووہوہ و پاش کەمیک خوہیلیدیش بەشداری قسەکانیانی کرد.  
عہبدولموتہ لیب وتی:

- بۆیە کەم جارە کە دەبینم پاش لہدایک بوونی کچیک،  
سیماکان پیدەکەنن. ناخی منیش زۆر ناسودہیہ.

ئەسەد سەرى بەرز كرده و تەماشايەكى ئاسمانى كرد.  
كەشوهەوا زۆر خۆش بوو. وەك ئەوئى ھەموو ئەستېرەكان لەدەورى  
مانگى چوارده كۆبوويتتەوه. خوەيليد بەزەردهخەنەيەكەوه دەستى  
كرد بە قسەكردن:

- گەورەم، منيش وامدەزانى ئەگەر كچ بىت شىت دەبم.  
بەلام وا نەبوو.

عەبدولموتەلىب ھەوائى خەديجەى پرسى و وتى:

- دەمەوتت ئەو مندالە بىينم.

ھەموويان پىكەوه چوونە ژوورەوه. خەديجە لەناو بيشكەكەيدا  
نوستبوو. ئەو مۆمانەى لاي سەريەوه دانرابوون جوانيەكى تريان  
پىدەبەخشى.

عەبدولموتەلىب مندالە بچووكەكەى ھەلگرت و بە ھەردوو  
دەستى بەرزى كردهوه. خەديجە ھىندەى چۆلەكەيەك سوك و  
ھاوشۆھى ھەوريش نەرم و شل بوو.

عەبدولموتەلىب سەرى سورما. لەژيانيدا مندالى كچى ئەوئەندە  
جوانى نەبىينبوو. ئەو پارەيەى كەوەك ديارى نامادەى كردبوو پىي  
كەم بوو. دەستى برد بۆگيرفانى و ئەوئەندەى لەگيرفانى مابووهوه  
دەرى ھىتا و بەبى ژماردن لە ژىر بيشكەى مندالەكەدا داينا.

ئەوانەى لەوى بوون سەرسامى بە سىمايانەوه دەبىنرا. چونكە  
ديارى گەورەى بەم شۆھيە تەنھا بەمندالە كورەكان دەدرا.  
خوەيليد نزىكى خەديجە بووهوه و بە خۆشەويستىەكى بىسنوورەوه  
كچە شىرينەكەى لەباوھش گرت.

عەبدولموتەلىب پاش ئەۋەي دياربەكەي خەدىجەي دانا،  
مۆلەتى ۋەرگرت و لەمالەكە دەرچوو. هاتنى ئەم پياۋە خانەدانە،  
ئەندامانى مالەكەي دلخۆش كرد و بوو بەسەرچاۋەي سەربەرزى  
بۆ خويلىد و خىزانەكەي. بەپىيى دابونەرىتى ئەو كاتە، سەردانى  
ھاۋشپەي ئەمە تەنھا لەكاتىكدا دەكرا كە منداكە كور بوۋايە.

لەگەل لەدايك بوونى خەدىجەدا ھەندىك لە دابونەرىتەكانىش  
گۆران. خويلىد و فاتىمەش زۆر بەمە دلخۆش بوون. خەدىجەي  
بچوك وا بوۋە خۆشىي مال و شادىي دليان.

بە پىيى دابونەرىتى ئەو كاتە پاش ماۋەيەك لە لەدايكبوونى  
منداك دەدرا بە داين تا شىرى بداتى و بەخپوى بكات. ئەۋەبوو  
خەدىجەش لەتەمەنى سى مانگىدا بۆماۋەيەكى دياربەكراۋ لە  
دايك و باوكى دوور كەۋتەۋە و برا بۆ لاي داينەكەي.

\* \* \*



## مندالہ کان

پوڑھ کان تیدہ پیرین و خدیجہ ش تادہات گہورہ تر دہوو۔  
دایک و باوکی ٹوہی لہ توانایاندا بوو دیانکرد بو ٹوہی  
خدیجہ بہ باشترین شیوہ پەرورده بییت۔ بویہ خوہیلید دہویست  
کچہ کھی لہ لای وەرہ قوہ بخوینیت۔ نهم بیروپرایہی لای هاوسه کھی  
باس کرد۔

فاتیمہ نهم بیروکھیہی قبول کرد و همدردوکیان پیکوہ

چون بۇلای وەرەقە و ئەم بابەتەیان لە گەل کردەو. وەرەقە بەبێ  
بیرکردنەو داواکاریەکیانی پەسەند کرد. ئیتر مامۆستاکی  
خەدیجە "وەرەقە" یەکسەر دەستی کرد بەوانەکان. خەدیجە زۆر  
بە ئاسانی فیژی خویندەو و نووسین بوو. وەرەقەش شەیدای  
زیرەکی و کۆششەکانی بوو.

لەو سەردەمەدا لە عەرەبستان منداڵە کچەکان بە نەخویندەواری  
دەمانەو وەك کۆیلە کاریان پێدەکرا. تەنانەت لەناو کورپەکانیشدا  
زۆر کەم کەس هەبوون کە خویندەو و نووسین بزانت. خویندەو و  
نووسین جیاکەرەویەکی زۆر گەورەبوو بۆ خەدیجە لە منداڵەکانی  
تر.

خەدیجە بێجگە لە خویندەو و نووسین زانیاری جۆراوجۆر  
لە وەرەقەو فیژیوو. لە ماوەیەکی کەمدا ئاكارە بەرزەکانی و  
جوانییەکی سەرنجی هەموو کەسی بەلای خۆیدا پراکیشا. جاری  
هێشتا منداڵ بوو کە زۆر کەس دەهاتن بۆ خوازیینی، بەلام ئەو  
پازی نەدەبوو.

کە تەمەنی گەیشتە پازدە سالی، کچیکی ژیر و رینکوپینکی  
لێدەرچوو. هەمووان باسی خانەدانی و پاکیی ئەویان دەکرد. ئیتر  
دایک و باوکی بیریان لەو کردەو کە ئیتر کاتی شووکردنی هاتوو.  
دەستیان کرد بەوردبونەو لە خوازیینیکەران. کۆتا خوازیینیکار  
ئەبوهاڵە بوو، مرقۆئینکی وا بوو کەس نەیدەویست لە دەستی خۆی  
بدات. کەسیکی خۆشەویست و ریزداریوو لای هەمووان.

دایکی بە خەدیجە و ت:

- کچم، ئەبوهاڵە هاتوو بۆ خوازیینیت.

خەدیجە سەری داخست. ئەبو ھالە کورپی یەکیك لەخانەوادە ناودار و دەولەمەندەکانی مەککە بوو. گەنجیکی راستگۆ و بەناپروو و تیکۆشەر بوو.

سەری بەرز کردەوه و لەدایکی پرسى:

- باوکم رای چۆنە؟

فاتیمە وەلامى دایەوه:

- باوکت دلى پێوهیه.

پاش بیدەنگییهکی کەم، خەدیجە دەستی کرد بەقسەکردن:

- ئیوه چی دەلین با وا بیئت، بەلام پیش ئەوهی پرسیار لە وەرەقەى کورپی مامم بکەم نامەوئت بریار بەدەم.

فاتیمە زۆر ئاسودە بوو. زەرەخەنە کەوتە سەر پوخساری و وتى:

- کچم زۆر راست بێردەکەیتەوه. ئیمەش بەنیاز بووین، تا قسە لەگەڵ وەرەقە نەکەین پەیمان نەدەین بە ئەبوھالە.

خەدیجە وتى:

- باشە، ئیستا دەتوانم برۆم و لىی بپرسم؟

دایکی مۆلەتى پێدا و ئەویش یەکسەر بەرەو لای وەرەقە پۆشت.

وەرەقە وتى:

- ئەى خەدیجە وادیارە کێشەیهکت ھەیه. چیتە؟

خەدیجە وتی:

- ئەی کورە مامم! ئەبوھالە ھاتووہ بۆ داخوازیم و دایک و باوکیشم بەدلیانہ. مۆلەت دەدەیت شوی پێیکەم؟

وەرەقە بە ڕەفتاریکی باوکانەوہ وتی:

- لەراستیدا ئەو مروفینکی باشە. دەولەمەند و راستگۆ و نازایە. ئەگەر دایک و باوکت رازین تۆش رازی ببە.

خەدیجە وەلامی نەدایەوہ.

وەرەقە تەماشایەکی خەدیجە ی کرد. پاشان وەک ئەوہی فەرمانی پێیکات وتی:

- تۆ شوی پێیکە! منیش لە یەکدیتان مارە دەکەم.

خەدیجە لەتەمەنی پازدە سالییدا شوی کرد بە ئەبوھالە. ئەم ھاوسەرگیرییە زۆری نەخایاند. میژدەکە ی کۆچی دوایی کرد و لەدوای خۆی دوو مندال و سەرۆت و سامانیکی زۆری بەجیھشت.

باش مردنی میژدەکە ی خەدیجە برپارییدا

خۆی بە بازەرگانیهوہ خەریک

بکات. کاروانی نامادە دەکرد و

بۆشارە نزیکەکانی دەنارد. بەمە

پارہیکە ی باشی دەستکەوت و تا

دەھات سامانەکە ی زیادی دەکرد.

تا وای لیھات بوو بە یەکیک لە

ژنە دیارەکانی مەککە.





به توانایی و زیره‌کی و پروخوشی و راستگویی خدیجه  
له لاین هم‌موانه وه هستی پیده‌کرا. به‌پراده‌یه‌ک بازرگانه به  
ئه‌زمونه‌کانی مه‌ککه ئیره‌بیان پیده‌برد.

زۆری پینه‌چوو ده‌ستکرایه‌وه به خوازینی کردنی. خدیجه‌ش  
به "ئه‌خیز" وه‌لامی هم‌موانی ده‌دایه‌وه. به‌لام بیرئکی له نازایی  
و راستگویی و ده‌وله‌مه‌ندی و تیڤکۆشانی عاتیک کرده‌وه  
که یه‌کێک بوو له خوازینی‌که‌ره‌کان. پراو‌بو‌چوونی گه‌وره‌کانی  
وه‌رگرت. هم‌موویان هاوسه‌رگیری ئه‌ویان له‌گه‌ل عاتیک به  
بریارئکی راست داده‌نا.

خدیجه له تهمه‌نی حه‌فده سالی‌دا دووهم هاوسه‌رگیری ئه‌نجام  
دا. له‌م هاوسه‌رگیره‌شدا مندالئیکی کچی بوو. ماوه‌یه‌کی  
که‌م پاش له‌دایک‌بوونی منداله‌که‌ی، عاتیکی می‌ردی له‌گه‌ل  
کاروانه‌که‌یاندا به‌ره‌و جی‌گایه‌کی دوور به‌رپێکه‌وت، به‌لام له‌بری  
گه‌رانه‌وه‌ی خۆی، هه‌والی مردنی گه‌شت. خاتوو خدیجه ئه‌م  
جاره‌ش بی‌وه‌ژن که‌وته‌وه. چیت‌ر بیرى له‌شووکردن نه‌کرده‌وه. به‌لام  
هه‌ر به‌رده‌وام بوو له‌سه‌ر بازرگانی کردن.

\* \* \*

## سپیدەى مەككە نازىكە

دەولە مەندەكانى نىيە دورگەى عەرەب ژيانىكى پر سەرۋەت و سامانىيان ھەبوو، كەچى ھەژارەكان نان نەبوو بىخۆن. خەدىجەى داىكى ئىماندارانىش لە رىزى دەولە مەندەكاندا بوو، بەلام ژيانىكى سادەى بەسەر دەبرد. كارەكانى مال خۆى دەيكرد و ھەر خۆى مندالەكانى بەختو دەكرد.

بەشىكى زۆر لەو قازانجەى كە لە رىگەى بازرگانىيەو دەستى دەكەوت، جىباى دەكردەوہ بو كەمدەرامەت و مندالان. كاتىك كاروانەكەى دەگەيشتە مەككە، مندالە بىباوك و مرؤفە ھەژارەكان چواردەورى كاروانەكەيان دەدا. خاتوو خەدىجە بووبوو بە ئومىدى ھەژاران و سەرپەرشتىارى بى باوكان.

كاتىك تەمەنى گەيشتە سى و چوار سالى، لە ماوہى چەند مانگىكدا باوكى لەدەستدا. زۆرى پىنەچوو داىكىشى نەخۆش كەوت و مرد.



بئ دايك و باوكى زور كارى له ههزرهتى خهديجه كرد. كه م  
 كهس ههبوو بتوانيت نهينى لا بدركيانيت و خه م و خه فه ته كاني  
 خوئى لا باس بكات. ئيستا وا دووان له وانهش مردن. نه گهر  
 وه رهقه نه بوايه نه وا به ته واوى به ته نها ده مايه وه. وه رهقه ته مهنى  
 نزيكهى ههشتا سال بوو، چاوه كانيشى له دهست دا بوو.

نه و كاتانهى ههستى به بيكهسى بكردايه، سهردانى وه رهقهى  
 ده كرد. وه رهقهش ههوالئى نه وهى پيدا كه كاتى هاتنى نه و كوئا  
 پيغه مبه رهى كه له كتپه پيرۆزه كاندا ناماژهى پيكراره هاتوه.

پېغەمبەرى مزگىنى پېدراو ھەر تەنھا ئەو نەبوو كە مېشكى  
خەدىجە پېو سەرگەرم بېت، بەلكو خەونىشى پېو دەبىنى.

خاتوو خەدىجە شەونك خەونىكى بىنى. بەلام ئەم خەونە  
لەوانى تر جياواز بوو. ئەستېرەيەك لە ئاسمانەو كەوتە خوارەو و  
چوو ناو سنگى خاتوو خەدىجە و لە قۆلەكانىيەو ھاتە دەرەو.  
لەگەل بەرزبونەو شيدا بۇ ئاسمان، ھەموو لايەكى نوقمى  
پروناكى كرد. كە بەخەبەر ھات و زانى خەونى بىنىو، كەمىك  
خەمبار بوو و لەبەر خۆيەو وتى:

- ئەم شتە خۇشانە تەنھا لەخەوندا دەبىنرېن.

لە جىگاگەى ھەستا و ھەرەك ئەوئى بفرېت بەرەو پەنجەرەكە  
پۇشت و پەنجەرەكەى بە تەواوى كردەو. شەبايەكى فېنك ھەلى  
كرد. سەيرىكى ئاسمانى كرد. ھەوا زۇر پاك بوو. ئەستېرەكانىش  
دەبرىسكانەو. لە ئاسماندا بەدواى ئەو ئەستېرەيدا دەگەرا كە لە  
خەونەكەيدا بىنىبووى. كە بىنى ئەستېرەكان ھىچ جياوازيەكەيان  
لەگەل يەكترىدا نىيە، لەبەر خۆيەو وتى:

- ھەرچۆنك بېت خۇ بەرەبەيان نرىكە! خەو كەم بۇ وەرەقەى  
ئامۇزام باس دەكەم و ئەوئىش بۇم لىكەداتەو.

ھەر كە خۇر ھەلھات خۇى ئامادەكرد و كەوتە رى. زۇر  
بەخىرايى خۇى گەياندە مالى وەرەقە. وەرەقە كە ھەستى بە  
جۇش و خۇلشەكەى كرد پرىسى:

- خىرە كچم؟ ئەو چىتە؟

خاتوو خەدىجە ھەموو ئەوانەى كە بىنىبووى وەك خۇى بۇى

گيڙپرايه وه. وهره قه خهريك بوو لال بيبټ. ليدانى دلى زيادى كرد.  
چاوى پر بوو له ناو. به دهنگيكي له سهرخو وتى:

- مژدهت ليبيټ نهى خهديجه! مژدهت ليبيټ... نهم  
خهونه به خششيكي زور پروونه بوؤ توؤ. ماله كهت پر دهبيټ له  
نوور. راستيه كهى تنها خوا دهيزانيت، به لام نهم نووره نوورى  
پيغه مبهرايه تيه.

خهديجه چاوه كانى دهرهوشانه وه. له بهرامبهر نهم شتانه دا كه  
بيستى، له جيگه خوى سرپوو. وهك نه وهى پيرسيټ ”جا نهم  
خهونه په يوه ندى چيه به منه وه؟“ ته ماشايه كى وهره قهى كرد.

وهره قه دهستى كرد به باسكردنى نهو شتانهى دهيزانى:

- كوټا پيغه مبهر له ناوماندايه.

خاتوو خهديجه راجله كى. دلى خهريك بوو له ليدان دهكوت.  
وهره قه ههروهك نه وهى له كتيبيكه وه شت بخوئيټه وه بهر دهوام بوو  
له سهر باسكردنى نهو شتانهى كه دهيزانى و يه كه يه كه له سهر  
وشه كان راده وهستا:

- نهو، يه كيكه له تيرهى قورپه يش... له نه وه كانى هاشم...  
توش دهبيټ به هاوسه رى نهو!

خاتوو خهديجه كوټا رستهى وهره قهى له ميشكى خويدا  
دووباره كرده وه: ”تو دهبيټ به هاوسه رى نهو!“ نهمه واتاى چى  
بوو؟ تو بلى به ههله تيگه يشتبيټ؟ پاشان به مهراقه وه پرسى:

- من دهم به هاوسه رى نهو؟



وەرەقە وتى:

- بەلج ئەى خەدىجە! تۆ دەبىت بە ھاوسەرى. لە كاتىكدا  
تۆ ھاوسەرى ئەويت يەكەم سروسى بۆ دىت. تۆ دەبىت بە  
يەكەم كەس كە باوەرى پىدەھىنىت. پاشان دىنەكەى ئەو بەھەموو  
دونىادا بلار دەبىتەوہ.

خاتوو خەدىجە ويستى بلىت: ”جا خۆ من بە ھىچ شىوہىك

بیر له شوکردن ناکه مه‌وه. “ به‌لام په‌شیمان بووه‌وه.

دووباره بیرى له خه‌ونه‌کەى کرده‌وه و له دلى خۇيدا وتى:  
”ده‌ییت بوون به‌هاوسه‌رى پئغه‌مبه‌ر چۆن ییت؟“

وه‌ره‌قه هه‌روه‌ك شه‌وى له دلى شه‌ودا ییت ده‌ستى كرد به  
باسکردنى تايبه‌تمه‌ندىيه‌كانى پئغه‌مبه‌رى چاره‌پروانكراو و وتى:  
- شه‌و، ره‌ه‌شتى جوانه. له بازاردا ده‌نگه‌ده‌نگ و هاوار  
ناكات. خراپه به خراپه وه‌لام ناداته‌وه. لیبوردیهى و لیخۆشبوونى  
زۆره.

خه‌دیجەى دایكى ئیمانداران شۆك بوو. ده‌توت هه‌موو شه‌و  
شتانه‌ى له می‌شكیدا ده‌یزانى س‌رابوونه‌وه. زمانى ته‌ته‌له‌ى ده‌كرد  
و به‌م شپوهیه له‌وه‌ره‌قه‌ى پرسى:

- شه‌ى نامۆزای دانام، تۆ شه‌م شتانه چۆن ده‌زانیت؟

وه‌لامى شه‌م پرسیاره‌ى چه‌ندین جار لیوه بیستبوو. مه‌حال  
بوو بیرى چوو بیته‌وه، چونكه خاتوو خه‌دیجه خاوه‌نى زرنگییه‌كى  
بیژنه‌ بوو. به‌لام دیسان وه‌ره‌قه هه‌روه‌ك شه‌وى یه‌كه‌م جار ییت  
پى بلیت ده‌ستى كرد به‌باس كردن:

- ته‌ورات و ئینجیل هه‌والى هاتنى ده‌ده‌ن.

به‌مه ده‌ستى پیکرد و یه‌كه‌یه‌كه‌ى وته‌كانى بۆ شى کرده‌وه.

دایكه خه‌دیجه به سه‌رنجه‌وه گوێى له قسه‌كانى گرت و  
پرسیارى تری كرد:

- وا باسى ده‌كه‌یت ده‌لییت له‌به رده‌متدا راوه‌ستاوه. باشه

دەتوانى پىم بلىت سىماي چۆنە؟

- بە پىي ئەوئى لە ئىنجىلدا خويندوومەتەو، بالاي كورت نىيە، مامناوئەندە. رەنگىشى سىيە و لە نىوان ھەردوو شانىدا مۆرى پىغەمبەرايەتى ھەيە. خىز وەرناگرتت. سواری گوئدرىژ و وشتەر دەيىتت. شوانى دەكات و مەر دەدۆشىتت. جلى پىناوى لەبەردەكات و ناويشى ئەحمەدە.

دايکە خەديجە تەمەنى لە سەروى سى سألەوئە بوو. لەكاتىکدا ھەموو داخوازىکەرەکانى رەت دەکردەوئە. ئەم خەوئە ھەموو بىرکردنەوئەکانى ئەوى گوپرى. دەستى کرد بە ئامادەکاری بۆ ھاوسەرگىريەكى تازە. بۆ ئەوئى شايانى ھاوسەرىي پىغەمبەر يىت بەردەوام خۆي پى دەگەياند. خۆي تەرخان کرد بۆ زانست. بەردەوام دەچووئە لاي وەرەقە بۆ ئەوئى وانەي تازەي لى فيريىت. لە ئىنجىل و تەوراتيان دەکوئىئەوئە. ئەو ژيانە پاکەي کە ھەيبوو زياتر ئاگاي لىدەبوو. ھەستيارانە رەفتارى دەکرد بۆ ئەوئى پاکيزەي ئەو ژيانە پاکەي ھەيبوو بىپارىژتت.

ئەويش وەك وەرەقە باوئەرى بەو ئايئە ھەبوو کە ھەزرەتى ئىبراھىم (سەلامى خواي لەسەر يىت) بانگەيشتى بۆ دەکرد. زوو زوو بۆ عىبادەت کردن دەچوو بۆ کەعبە. تەماشاي ئەو بتانەي دەکرد کە رۆژ بەرۆژ لەناو کەعبەدا زياديان دەکرد و لە دواکەوتووئى و نەزانی مرۆفەکانى سەردەمەکەي دلگران دەبوو.

\* \* \*

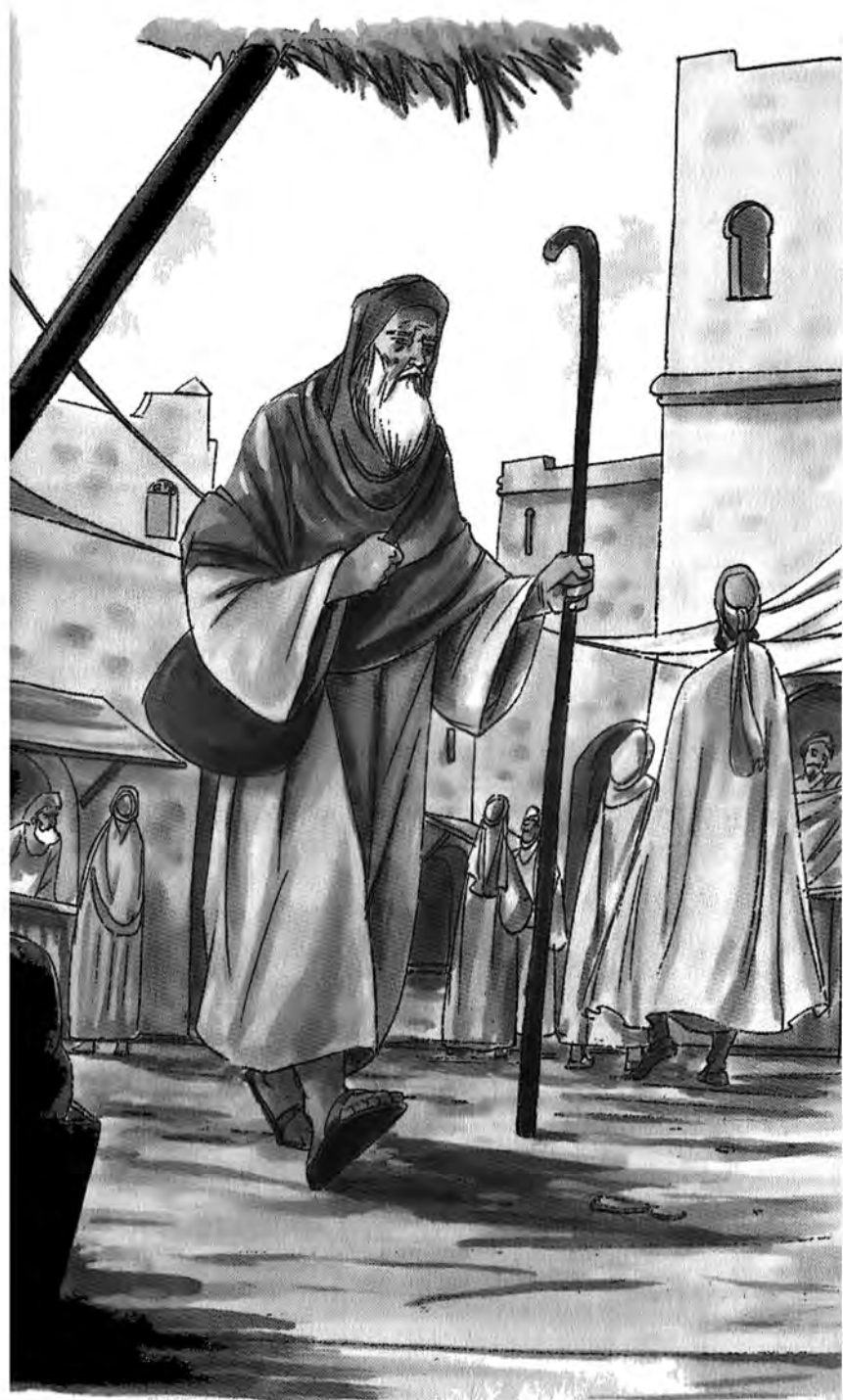


## شوی پی بکه

له گه ل گه پانه وهی دواهمین کارواندا خاتوو خه دیجه قازانجیکی باشی دهستکه وتبوو. رۆشت بۆ که عبه و سوپاسی خوی گه وهی کرد. له و کاته دا مرۆفه هه ژاره کان هاتنه بییری و داوای به زهیی خوی گه وهی بۆ کردن. زۆری پیناخۆش بوو که مرۆفه کان وه کالآ ده کپ دران و ده فرۆشران. کاتیگ ته وافی که عبهی ده کرد بۆ ئەم شتانه ده گریا.

خه لکی چاوه پینی یه کینکیان ده کرد تا رز گاریان بکات. خاتوو خه دیجه، بروای وابوو ئەو رز گار که ره کۆتا پیغه مبه ره. خۆز گهی ده خواست یه که م هاوسه ری کۆتا پیغه مبه ره خۆی بووایه. ئەمه شه ره فیکی مه زن ده بوو بۆ ئەو، به لآ م پیی وابوو که چاک کردنی ئەم خه لکه کارنکی ناسان نه بییت.

خاتوو خه دیجه له دللی خۆیدا وتی: ”کاره کهت گه لیک گرانه



ئەي پىغەمبەر. " پاشان گەرايەوہ بۆمالەوہ.

لە رېڭادا چاوى بە كۆمەلە ژىڭ كەوت خەرىكى قسەي  
خۆش بوون پىڭكەوہ، ئەويش چووہ لايان. زۆرى پىنەچوو پياويكى  
پىڭانە ھاتە لايان و وتى:

- ئەي ژنانى مەككە! ئەي ژنانى مەككە!

ھەموو نىڭاگان روويان كرده پياوہكە.

پياوہكە بەشلەژاويەوہ وتى:

- پىڭومان بەم نىڭانە پىغەمبەرڭ لەم ناوچەيەدا پەيدا  
دەيىت. ناويشى "ئەحمەد"ە. كەس لەناوتاندا خۆي بەدوور نەگريت  
لە شەرەفى ھاوسەرگىرى لەگەلدا!

ژنە بتپەرستەكان بە بىستنى وشەي "پىغەمبەر" نارەحەت  
بوون. تەنانەت ھەندىڭيان بەرديان گرتە پياوہكە و بە وتنەوہي  
"شيتە، شيتە" راويان نا. بەلام خاتوو خەديجە لە جىڭەي خۆي  
نەجوولا.

تەنھا كەس كە لە قسەكانى پياوہكە تىڭەيشت، خاتوو  
خەديجە بوو. ئەم پياوہ باسى ئەو پىغەمبەرەي دەكرد كە خاتوو  
خەديجە لە خەونەكەيدا بينىبووي.

\* \* \*

## سولتانی خهونهكان

جهنگه يدك له دواي يه كه كانى مه كه كه گوزه رانى خه لكه كه ي  
به ته واوه تى سه خت كرد بوو. به لام خاتوو خه ديجه كه لوپه ليكي  
زوري هه بوو. ده شيويست نهم كه لوپه لانه له شام بفروشيئت. بو  
نهم مه به سته به دواي كه سيكدا ده گه را كه راستگۆ و ده ستيك  
بيت تا بيكات به سه روكي كاروانه كه ي.

كه نه بوتاليب نهم هه والهي بيست يه كسه ر خوي گهيانده لاي  
موحه ممه دي نهمين و پيي وت:

- برازاي شيرينم! دونيا خراب بووه و خهم و خه فته و  
كيشه كان زياديان كرده. ئيمهش وا هه ژار كه وتويين. من  
پياويكي بيسامانم و تواناي بازرگانيشم نه ماوه. چند كاروانيك  
هه يه ده يانه ويئت له مه كه كه وه به ره و شام بكه ونه ري. يه كييك له م  
كاروانانهش هي خه ديجه ي كچي خوه يليده و به دواي كه سيكي  
متمانه پيكر او و راستگۆ و ده ستيكدا ده گه ريئت تا له گه ل

کاروانه کهیدا بینیرت. لهو بر وایه دام بیج دوودلی توّ پەسەند دەکات.

پاشان پیڤه مەبەر (دروودی خوی لهسەر بیّت) وتی:

- لهوانه یه خەدیجە خۆی هەوالمان بوّ بینیرت.

ئەبوتالیب وتی:

- من وهك توّ بێر ناکه مەوه. دەکرتت ئەو ئەم کاره به یه کیکی دیکه بسپییرت. بۆیه من رام وایه هیچ کات به فیرو نەدەین و داوای ئەم کاره ی لیبکهین.

- مامه گیان توّ چۆنت پیباشه با ئەوه بکهین.

پاشان راسته وخۆ عاتیکه خاتوونی پوری پیڤه مەبرمان هەستا به گەیاندنێ ئەم داواکارییه.

خاتوو خەدیجە ئەوهی بیستبوو که موحه مەدی ئەمین کهسیکی سەرراست و متمانه پیکراو و خاوهن رەوشتیکی بەرزە. بەلام بییری لهوه نەدەکردهوه ئەم کاره پەسەند بکات بۆیه وتی:

- لهو باوه رەدا نەبووم به دوای کاردا بگه پرت.

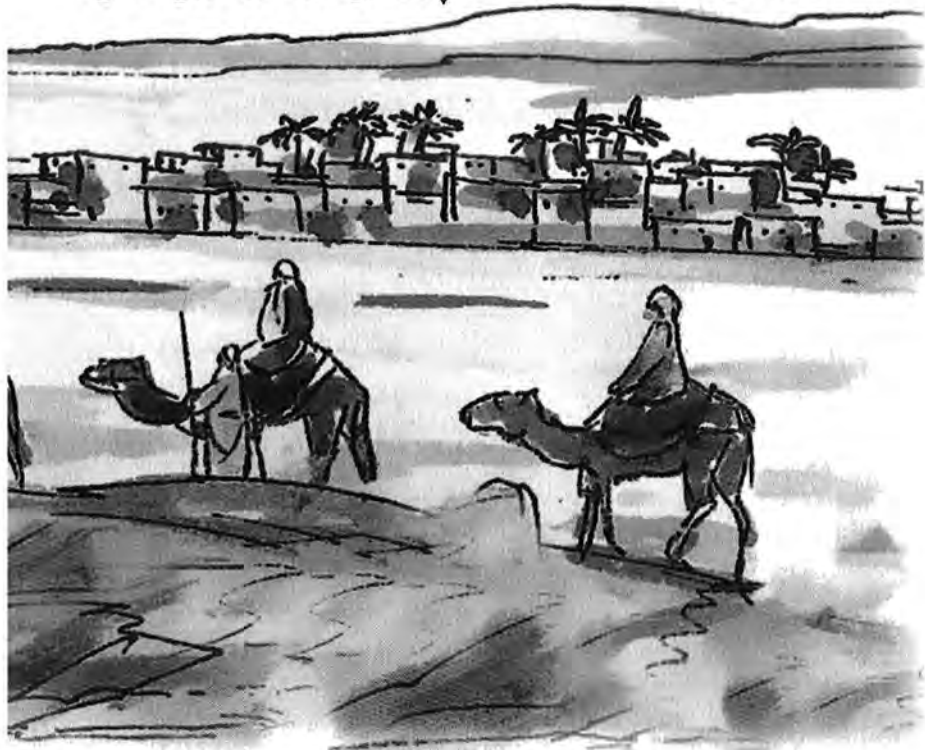
هەربۆیه یه کسەر رازیبوو که بیکاته سەر قافلە ی کاروانه که ی. گەر پیوستی بکردایه کرێی زیادیشی دەدایه. بگره ناماده بوو پارهیەکی باشتیشی له بەرامبەر ئەنجامدانی ئەم ئەرکه دا بیج بدات.

زۆری پینه چوو پیڤه مەبرمان (دروودی خوی لیبت) هاته لای خاتوو خەدیجە. دایکی ئیمانداران که له بەرامبەریدا پیشه وای

سەرورمانی بینی له دلی خۆیدا یه کسهر وتی: "ئه مه نهو کهسهیه که بهدوایدا ده گهریم." پاش ماوهیهکی کهم له بیدهنگی خۆیان ناساند. له کاتی قسه کردندا پیغه مبههرمان له رهوشت بهرزهی خۆی سهری بهرز نه ده کردهوه. خاتوو خه دیجه یه کسهر چووهر سهر بابه ته سه ره کیه که و وتی:

- کاروانی کهم ههیه به رهو شام. له میژهر بهدوای که سیکی رهو شته بهرزهی ده سته پاکدا وێلم تا بیکه م به سه رقافلهی کاروانه کهم. ده زانم تۆ هه رگیز درۆ ناکهیت و ناگات له سپاره ده کان ده بیته. بۆیه گهر داواکاریه کهم په سه ند بکهیت و سه روکاری کاروانه کهم بکهیت، نهوا کرێیه کهت ده ده می تا ئیستا به که سه نه داوه.

پیغه مبههری نازیزمان (دروودی خوی له سه ر بیته)  
داواکاریه کهمی په سه ند کرد و گه رایه وه بۆ لای نه بوتالیبی مامی



کرد، ئەم ھەوالە پر مزگینییە پیغەمبەرمان (دروودی خوی  
لەسەر ییټ) زۆر کاریکردە سەر ئەبوتالیب تا ئەوێ بە برازاکی  
وت:

-ئەو برازای ئەزیزم! ئەمە لوتفینکی خوی گەورەبە بو تۆ.  
بەلام ئەوەندە بیستوومە خەدیجە دوو وشتری نیرینە دەدات  
بەوانەو کاری بۆدەکەن، بەلام من رازی نیم تۆ تەنھا بەوەندە  
کاری بۆ بکەیت. ئەگەر لەبارەو ئەم بابەتەو قسەو لەگەڵدا  
بکەین ئەوا شتیکی باش دەیټ. پیغەمبەری خۆشەویستمان  
(دروودی خوی لەسەر ییټ) بەو مەبەستەو کە بلیټ: ”باشە با  
قسەو تۆ ییټ!“ تەماشای مامی کرد. ئەبوتالیبیش لە واتای  
ئەم روانینە گەشت. ھەر بۆیە بەکسەر خۆی ئامادەکرد و  
کەوتە رێ. لە رینگادا ئەو قسانەو رێک دەخست کە دەیویست



و باسی گفتوگۆکانی نیوان خۆی و خاتوو خەدیجەیی بۆ مامی  
به خەدیجەیی بلیت. به نیاز بوو باسی تایبەتمەندی ناوازه و  
به ناوبانگی پیغه مبه‌رمان بکات.

ئەواندەیی پینه‌چوو له دەرگای مائی خاتوو خەدیجەیی دا.  
دایکی نیماندارانیش که ئەبوتالیبی بینی به‌خێراتنی کرد و  
پاشان له لای سەرەوهی ژووڕه‌که‌دا داینیشاند و هه‌وآپرسی کرد.  
پاش ئەوه که ئەبوتالیب باسی گه‌وره‌یی و که‌سایه‌تییه  
باوه‌رپێکراوه‌که‌ی پیغه‌مبه‌رمان (دروودی خوای له‌سه‌ر بی‌ت) کردو  
وتی:

- ئەی خەدیجە، هه‌وآلی ئەوهم بیست که تۆ له کرێی  
ئەمکاره‌دا دوو وشتر ده‌ده‌یت. به‌لام هه‌مووان ده‌زانن برازاکه‌ی  
من چه‌نده کارزان و ده‌ستپاک و متمانه‌پێکراوه. هه‌ر بۆیه من  
داوای دوو قاتی ئەو کرێهت لێده‌که‌م.

دایکی نیمانداران که بۆی دەرکه‌وت ئەبوتالیب بۆ ئەم  
داواکارییه‌ رپنگای برپوه و هاتوووه بۆ لای، زۆری پێ ناخۆش  
بوو. به‌شپوهیه‌کی روون و ئاشکرا وتی:

- ئەی ئەبوتالیب! له‌راستیدا بگره‌ من ئەو کرێه‌ی که تۆش  
داوای ده‌که‌یت زۆر به‌لامه‌وه که‌مه. ئەم کرێه هه‌ر شایانی ئەو  
نییه. ئەگه‌ر داوای چه‌ند باری ئەوه‌شت بکرا‌یه به‌ بی دوودلی  
پیم ده‌دایت. چونکه که‌س نییه‌ ره‌وشته به‌رزه‌که‌ی ئەو نه‌ ناسیت.

ئەبو تالیب نه‌یده‌زانی مامه‌له‌که‌ی ئەوانده به‌ ئاسانی کۆتایی  
پیدیت. پاش ئەوه‌ی له‌سه‌ر کرێکه‌ رپیکه‌وتن، برپاریان له‌سه‌ر



ئەوئەش دا كە لە چ پۇژۇنكدا كاروانە كە بکەوتتە پى.

ئەو پۇژۇهى كە كاروانە كە دەكەوتە پى، جۇش و خۇشكى  
جياواز لە خاتوو خەديجەدا بەدى دەكرا. لىھاتووترىن خزمەتكارى  
كە ناوى "مەيسەرە" بوو بانگى كرد و پى و ت:

-پروانە مەيسەرە! سەرق افلەى ئەم كاروانە موخەممەدى  
ئەمىنە. بۆيە دەبىت گوترايەلىي هەموو فەرمانىكى بکەيت و  
لە قسەى دەرنەچىت.

مەيسەرە ويستى بلىت "باشە گرنگىي ئەم پياوہ لەچىدايە؟"  
بەلام خاتوو خەديجە يەكسەر قسەكانى برى و وتى:

- سەرەراي ئەمەش دەبىت كە گەرانەوہ، تۆ هەموو تاكار و  
هەلسوكەوتەكانىم بۆ بگىرتەوہ.

مەيسەرە پاش ئەم قسەيە هەر ئەوہى بۆمايەوہ بلىت  
"بەسەرچار".

لە كۆتايىدا كاروانەكە لە مەككەوہ بەرپىكەوت تا دەست  
بكات بەگەشتە سى مانگىيەكەى بەرەو شام.

\* \* \*

## گه‌رانه‌وه

کاتیک ماوهی گه‌رانه‌وهی کاروانه‌که نزیك بووه‌وه، جارجار خاتوو خه‌دیجه ده‌چووه سهربانی مال و ته‌ماشایه‌کی رینگاکه‌ی ده‌کرد. ئەم جارهبان حالئ ئەو جیاواز بوو، به شیوه‌یه‌ک بوو له سهربان نه‌ده‌هاته خواره‌وه. هه‌رچی ده‌کرد، کات تینه‌ده‌په‌ری. له کو‌تاییدا ئەو ساته‌هات که چاره‌پئی ده‌کرد، کاروانه‌که ده‌رکه‌وت، به‌لام شتیکی به‌رچاو که‌وت که سه‌رسامی کرد. ته‌ماشای کرد وا هه‌وریک به‌سه‌ر کاروانه‌که‌وه‌یه و هیئدی هیئدی له‌گه‌لیاندا دیت.

هه‌ر ئەوه‌نده‌ی کاروانه‌که گه‌یشت، له‌باره‌ی ئەم پرووداوه ناوازه‌یه‌وه پرسیاری له‌مه‌یسه‌ره‌کرد. ئەویش به‌م شیوه‌یه‌وه‌لامی دایه‌وه:

- ئەم هه‌وره به‌ددرئزایی گه‌شته‌که‌مان هه‌ر له‌گه‌لمان بوو.  
خاتوو خه‌دیجه قاپیک خورمای تازه پیگه‌شتووی هیئا و

له بەردەم پیغەمبەری خۆشەویستماندا داینا. سەرورمان تیری  
له خورمای ناو قاپە که خوارد، بەلام خورمای قاپە که هیچ کهمی  
نەکرد. ئەمەش زۆر سەرنجی خەدیجە ی راکیشا.

پیش هەموو شتیك قازانجە که بیان حساب کرد. خاتوو خەدیجە  
بینی که قازانجیکی زۆری دەست کهوتوو. بەلام ئەو دلی لەسەر  
پارەو پول نەبوو. هەردەم بیرى لەو دەکردهو که باشە تۆ بلیت  
ئەم "موحەممەدی ئەمین" هەر ئەو دواھەمین پیغەمبەرە بیت  
که وەرەقە باسی لیوہ دەکات و ئەم هەمیشە خەونی پیوہ دەبینی.

مەیسەرە دەستی کرد بە گێرانەوہی ئەو بەسەرھاتە سەیرانە ی  
که بە درێژی گەشتە که بیان بەسەریاندا هاتبوو. خاتوو خەدیجە  
چەند گویی بگرتایە ئەوئەندە تر سەرسام دەبوو.

- هەر که کاروانە که بەرێکەوت، یەکسەر کهوتە جیبەجی  
کردنی فەرمانە کانت. که لە مەککە دەرچووین وتەکانی تۆم  
بەجی هینا؛ لە وشرە لاوازە که دامبەزاند و ئەو جلانە ی تۆ  
پیتدابوو، پیم لەبەرکرد. پاشانیش سواری ئەو وشرە رازنراوہ  
کرد که تۆ نامادەت کردبوو. بەم کردارە ی من ئەبوجەھل و شەیبە  
زۆر تورەبوون و تیان: "ئەم هەموو ریزگرتنە چیە لەم هەتیوہ!  
ئەو جلانە ی لەبەر دابکەنە و جلە کۆنەکانی پێ لەبەرکەوہ. کارە  
زەحمەتەکان بەو بسپەرە، تا نەتوانیت کارەکانی جیبەجی بکات و  
لە ژێریدا راست نەبیتەوہ." من گویم بەوان نەداو وتم: "بەتیوہ  
چی؟ خو من کۆیلە ی ئیوہ نیم، تەنھا خەدیجە دەتوانیت فەرمان  
بە من بکات."

خاتوو خەدیجە دوای ئەم قسانە لە ئەبو جەھل و شەیبە

تورپه بوو پرسى:

- باشه كەس پشتگىرى نئوى نە كرد؟

- ئەى چۆن! رووبه پروويان بوويهوه.

دايكى ئيمانداران زۆر بهوه دلخۆش بوو كە حوزەيمەى خزمى  
پشتگىرى لىكردوون. وهك ئەوهى شتىكى بينىبىت ماويهك  
تەماشاي ئاسمانى كرد و، وتى:

- ئى، بەردەوام بە لە گىپراڭهوه! چىيى ترتان بەسەردا هات؟!!

مەيسەرە بەردەوام بوو:

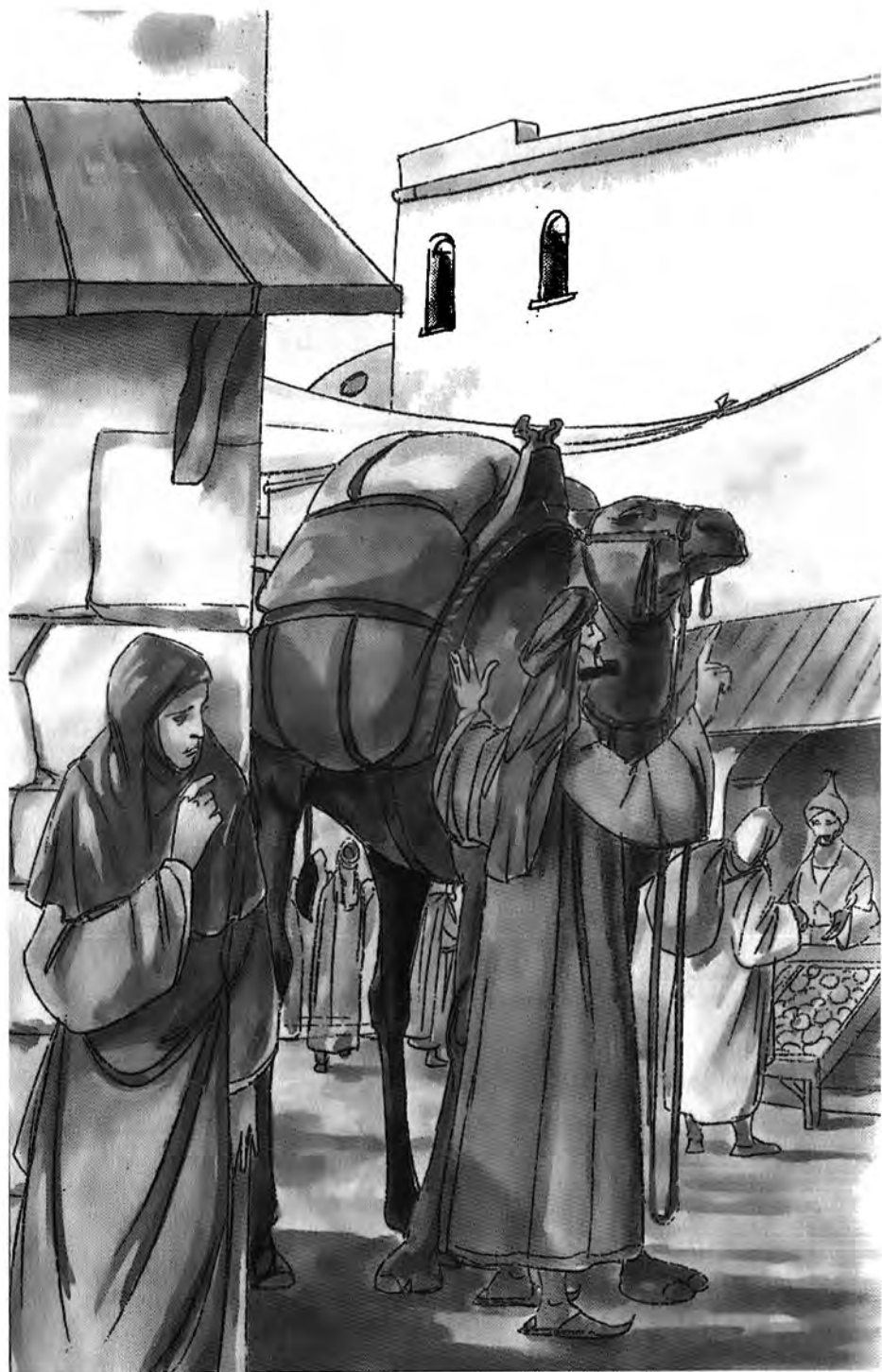
- پاش ئەوهى بارى كاروانەكەمان فرۆشت، رۆشتىن بۆ  
بازار، تا هەندىك كەلوپەل بگىرىن. لە شوئىنىكدا دەستى كرد بە  
مامەلەى هەندىك كالا، فرۆشيارەكە بارەكەى سەر حوشترەكەى  
پيشاندا و پاشان داواى لىكرد كە سوئند بە بتهكان بخوات. بەلام  
ئەو وتى: ”من سوئند بەبتهكان ناخۆم! لەراستيدا شتىك نيه  
هيندى ئەو بتانە لە بەرچاوم ناشيرىن بن.“ فرۆشيارەكە ئەبلەق  
بوو و نەيزانى چى بلىت. نازانم بىرى لە چى كردهوه، بەلام بى  
ئەوهى درىژەى بداتى شمهكەكانى پىفرۆشتىن.

خاتوو خەديجه وتى:

- كەواتە سوئندى بە بتهكان نەخوارد؟

مەيسەرە بەسەر بەلئى بۆ كرد. خاتوو خەديجه مەراقى  
روداوهكانى دواترى دەكرد، بۆيه پرسى:

- ئى، ئەى پاشان چى روويدا؟



- پیاوه که نزیکم بووه و پرسی: "ئو کابرایه دهناسیت؟  
ئمه کییه ئم پیاوه؟" به لام بی ئهوی مؤلتهم بدا وه لامی  
بدهمه وه خوی وتی: "ئامان لی دوورنه که ویته وه! بیگومان ئه  
پیغه مبه ره."

خاتوو خه دیجهش مهراقی سه ره کی ئمه بوو، هر بویه  
مه یسه ره شی له گه لدا نارد بوو. به چاونکی پر له تاسه وه پروانیه  
مه یسه ره وهك بلیت "به رده وام به". ده یوست بزانیته چی تر  
پروید اووه.

مه یسه ره به رده وام بوو له سه ر گپرانه وه:

- کاره کانمان ته او بوو بوو و ده گه پراینه وه. له بهر ئهوی ههوا  
زۆر گهرم بوو، له ریگادا له شوینیک لاماندا تا پشویهك  
بدهین. قه شهیهك هات بۆلام. به دهم سویند خواردنه وه پیی وتم:  
"من به قه شه "نه ستورا" ناسراوم! ئهوی له ژیر ئم دره خته دا  
دانیشتوه کو تا پیغه مبه ره."

پاشان قه شه نه ستورا چوه لای موحه ممه دی ئه مین و پیی  
وت: "من شایه تی ددهم تو ئه و دوا هه مین پیغه مبه ره یته که له  
کتیپی پیروزی ئیمه دا باس کراوه. زۆر له م ناوه پامه وهستن...  
نه وهك به لایه کتان به سه ردا بیته!" ئینجا نیوچاوانی پیروزی ماچ  
کرد.

خاتوو خه دیجه پاش ئهوی به سه رنجه وه گوپی بۆ ته واوی  
به سه ره اته کان گرت، وتی:

- ریك وهك ئهوی وه ره قه باسی کرد.

مه‌یسره به‌رده‌وام بوو له‌قسه‌کانی:

- که قه‌شه‌که ئه‌مه‌ی وت، ترسم لینیشت. چونکه وته‌کانی  
راست بوو. له‌وانه‌بوو شتی‌کمان به‌سه‌ری‌ت چونکه ری‌نگا‌که‌مان  
مه‌ترسیدار بوو.

پاشان مه‌یسره ده‌ستی کرد به‌باسکردنی چه‌ند به‌سه‌ره‌اتیکی  
سه‌یر و ناوازه که بریتی بوون له؛ ئه‌و دوو بال‌نده‌یه‌ی که له‌وه‌تا‌وه  
گه‌رمه‌دا به‌سه‌ر سه‌ری پی‌غه‌مبه‌رمانه‌وه ده‌فرین و سی‌به‌ریان  
بو‌ده‌کرد. هه‌روه‌ها هاتنه‌ده‌روه‌ی ئاو له ژیر پی‌سه‌وه و نووره‌که‌ی  
نیوچه‌وانی و زیاد‌بوونی ئه‌و خوار‌دنانه‌ی که‌ده‌ستی بو‌ده‌بردن و  
چاک‌کردنه‌وه‌ی وشتره‌نه‌خۆشه‌کان. ئا له‌م کاته‌دا زه‌رده‌خه‌نه‌یه‌کی  
شیرین که‌وت‌بووه سه‌ر لی‌وی خه‌دیجه‌خاترون.

دایکی ئیمان‌داران دا‌وای له‌مه‌یسره‌کرد ئه‌و شتانه‌ی بینویه‌تی  
له‌خه‌لکی بشار‌ت‌ه‌وه و باسی نه‌کات. ئه‌ویش گو‌ن‌رایه‌لیی خۆی  
ده‌رخست و به‌جیی هیشت.

پاش قسه‌کان، خاتوو خه‌دیجه‌به‌ره‌و مال‌ی وه‌ره‌قه‌ی کو‌ری  
نه‌وفه‌ل که‌وت ری و هه‌موو شتی‌کی وه‌ک خۆی بو‌باس کرد.

وه‌ره‌قه‌ش پاش گو‌ن‌گرتن پی‌ی وت:

- مو‌حه‌مه‌دی ئه‌مین ده‌بی‌ت به‌پی‌غه‌مبه‌ر. گو‌مان له‌مه‌دا  
نه‌ما‌وه.

\* \* \*



## هاوسه رگيری پيروژ

ئەو خەونە يەك لە دوای يەكانهی خاتوو خەدیجە لەو يەك  
دوو سألەي دواییدا دەیبینی دیسانەو بەرەو شووکردن پالی پئو  
نايهو. هەر دەتوت خەونەکانی تەواو کەری يەكتری بوون. بوو  
خاوەن زانیاریه کی زۆر لە بارەي پئغەمبەراییه تییهو. پاش ئەو  
بەتەواوی بروای بەو هینا که موحمەدی ئەمین دواهەمین



پىغەمبەرە، بېرىرى خۇي دا. دەيىت بىيىت بە ھاوسەرى ئەو. دەستى  
کرد بە بىرکردنەو لە چۆنىتىيى پراگەياندىنى ئەم داواكارىيە بە  
حەزرەتى محمد.

پۇژىك نەفيسەي ھاوژىيى نىزىكى پىيى وت:

- زۆر پەرىشان ديارىت، چىتە؟

خاتوو خەدىجە ماوئەيەك بە بىدەنگى مايەو و وتى:

- تايبەتمەندىيەكى مەزن لە موخمەدى كورپى عەبدوئالادا  
بەدى دەكەم كە لە كەسى تردا نىيە. بەراي من باشتىن مرؤفە  
كە ژنىك دەستى بىكەويىت. لە سەرووي ئەمانەشەو چەندىن  
هەوالى پىر مزگىنىم دەربارەي ئەو گويى لىبوو.

نەفيسە لەبەرئەوئەي لە ھۆكارى سەرەككىي ئەم وتانە  
تىنەدەگەيشت، لىيى پرسى:

- ئىچ باشە. بەلام ھۆكارى ئەم رەنگ زەردى و لاوازييەي  
تۆ چىە؟

خاتوو خەدىجە ھاتەو سەرخۇي و بىرى كەدەو باشتىن شت  
ئەوئەيە ھەموو بابەتەكەي بە ئاشكرا بۆ باس بىكات:

- دەمەويىت ھاوسەرگىرى لەگەلدا بىكەم، بەلام نازانم چۆن  
ئەمەي پىيلىم.

- ئەگەر مۆلەت بەدەيت، دەچم دەمى تاقى دەكەمەو.

- گەر دەتوانىت، ھەر ئىستا دەست پىبىكە.

نەفيسە بەبىي كات بەفەرۆدان خۇي گەياندە لاي حەزرەتى

موحه مەمەد، پاش سالاو كردن دەستیان بە قسە كردن كرد:

نە فیسە لێی پرسی:

- هیچ شتێك هەیه رینگری هاوسەرگيریت لیبكات؟

لە بەرامبەر ئەم پرسیارە چاوەڕوان نەكراوەدا پێغەمبەری  
خۆشەويستمان سوور هەلگەرا و سەری داخست و وتی:

- توانای ژن هینانم نیه.

- ئەي ئەگەر ئەم كێشەيهت چاره بكریت و كەسيك كه له  
پرووی دەوله مەندی و رهوش و جوانییهوه بێ كەموکوری بیت  
ببیتە هاوسەرت، دەلییت چی؟

پێغەمبەری نازدارمان لە نیهتی نە فیسە تیگەشت. هەستی  
کرد كه له پشت ئەم پرسیارانهوه كەسيك هەیه. بۆیه ئەم پرسیارەي  
بە پرسیارێکی تر وهلام دايهوه و وتی:

- باشه، ئەوه كێيه ئەو كەسه؟

- خەديجه...

- جا ئەم كارە چۆن دەبیت؟

نە فیسە كاتێك وهلامی چاوەڕوانكراوی چنگ كەوت،  
هەناسەيهکی قولى هەلمزی و وتی:

- تۆ ئەم كارە بۆ من بەجیبیلە، خۆم رینکی دەخەم.

پاش ئەم قسەيه پێغەمبەرمان هیچی تری نەوت. نە فیسە بێ  
چاوەڕێكردن بەرهو مالى خەديجه گهرايهوه.

حه زره تی پیغه مبهه ره یه کسه ره بابه ته که ی لای نه بوتالیبی مامی  
باس کرد. پاش ماوهیه کی کهم هدریه که له نه بوتالیب و عه باس  
و همزه ی مامه کانی پیغه مبهه ره به مبهستی خوازیینی کردنی  
خه دیجه چونه مالی عه مری کورپی نه سه د. خه دیجه تا بلئی  
به په روش بوو. گفتوگویه کی گهرم دهستی پیکرد. له دووره وه  
ههردوولا خزمایه تیبه کی دوریان هه بوو، نه م هاوسه رگرییه ش  
په یه ندیبه خزمایه تیبه که یانی پته وتر ده کرد. پاش نه وه ی کاتیکی  
زور تیپه ری، نه بوتالیب وتی:

- سوپاس بو نهو به دیهینه ره ی که نیمه ی له ناو نه وه کانی  
نیسماعیلی کورپی نیبراهیمدا به دیهینه ناوه. پاشان دهستی کرد به  
باسکردنی ره وشته به رزه کانی پیغه مبهه ره مان و له کورتاییدا وتی:

- موحه ممه د داوای خه دیجه ی کچتان ده کات. بو ماره ییش  
په یمانی ۵۰۰ درهم نالتون ده دات بهو شیوهیه ی به شیکی  
به پیسه کی بدریت.

خاتوو خه دیجه ش وه ک پیغه مبهه ری خو شه ویستمان باوکی  
له ژیاندا نه ما بوو. هه ره بویه عه مری کورپی نه سه دی مامی  
سه ره رشتی ده کرد. نه ویش زور قسه ی نه کرد و وتی:

- نه وه من خه دیجه ی کچی خوه یلیدم له موحه ممه دی کورپی  
عه بدوللا ماره کرد به رامبه ره بهو ماره ییه ی که باسکرا.

نه بوتالیب بو نه وه ی هه ست به بهر پر سیاری بکه ن، پرووی کرده  
براکانی و وتی:

- ده مه ویت هه موومان به شداری نه م په یمانی هاوسه رگرییه

ببین.

بۆیە یەكیكیان وتی:

- ئۆش شاهی بن كه ئەو خەدیجەى كچی خوەیلیدمان له موخەممەدى عەبدوللا ماره كرده. هەروەها رۆژى ئاهەنگە كەش دیارى كرا.

ئەو خەدیجەیهى كه بە دەوله مەندى و جوانى و ئازابى ناوبانگى دەر كردهو، لەمەودوا دەبوو بە ختەو ەرتىرن ژنى دونیا.

پاش سى هەفتە ئاهەنگى گواستنه وەیان گىرا! پاش ئاهەنگە كه بە پىغەمبەرمانى وت:

- ئەى موخەممەد، برۆ بۆلای ئەبوتالیبى مامت و پى بلى يەك دوانىك له وشترەكانى تۆ سەر بېرىت و بىكەنە خوانى ميوانه كان.

پىغەمبەرى ئازىزىش ئەم داواكارىيهى جىبەجى كرده.

\* \* \*

## دایکی شیری

خاتوو خەدیجە لە تەمەنی چل سالییدا بوو بە خاوەنی خێزانیکی بەختەوەر. لە سەرەتای پوژرانی هاوسەرگیریاندا، خاتوو حەلیمە دایکی شیری سەرۆەرمان هات بوو سەردانیان.

خاتوو خەدیجە هەر کە ئەوی بینی دەستی کردە ملی و پێی وت:

- دایە گیان بەخێرییت.

ئەم خۆشەویستیه قوولە خاتوو حەلیمە سەرسام کرد. بەدرێژی میوانداریتیه کە، دایکی ئیمانداران خزمەتیکی زۆری کرد و بە هیچ شیوهیه کە لە خزمەت و پێژلینگرتنیدا درێغی نەدەکرد. لە کاتی قسەکردندا خاتوو حەلیمە دەردی دلی خۆی بوو باس کرد و وتی:

- بەهۆی وشکە سالیهوه ئاژەله کانمان لاوازبوون. برسی و تینوو نین بەلام حالمان پەڕشانە.

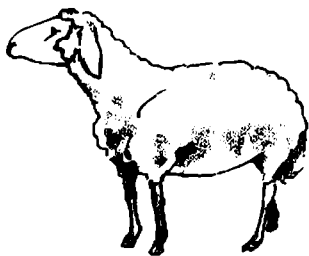
خاتوو خەدیجەش یە کسەر هاتە وەلام:

تۆ ھېچ خەم مەخۇ. ئىمە ئامادەين ئەۋەى ھەمانە  
لە گەلتاندا بەشى بکەين.

خاتوو ھەلىمە شەيدای ئەۋ دەۋلە مەندىيەى خاتوو خەدىجە  
بوو. چەند پۇژىك مىۋانى لانە پىرۋزە كەيان بوو. پاشانىش كە  
پۇژى مائىناۋايى ھات فرمىسكى چاۋەكانى پىچ پانە گىرا.

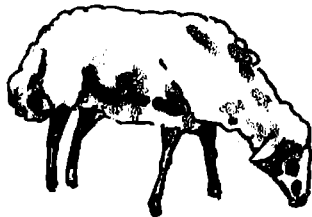
ئەۋ كاتەى خاتوو ھەلىمە ويستى بکەۋىتتە رى خاتوو  
خەدىجە دىيارىيەكى بۇ ئامادە كىردبوو. يەكىك لە خزمەتكارەكانى  
بانگ كىرد و وتى:

-پۇژلە لە گەۋرەكە چىل مەپ بۇمىرە و وشتىكىش ئامادە  
بکە و بىياندە بە دايكم. خاتوو ھەلىمە نەيدەۋىست دىيارىيەكى ئاۋا  
گەۋرە ۋەربگىرت. بەلام پاش زۇر  
لىكىردنى خاتوو خەدىجە پەسەندى  
كىرد. ئىنجا سۋارى ئەۋ وشتىرە بوو كە  
ۋەك بووك رازىتېرا بوۋەۋە. مەپەكانى  
خستە پىش خۇيى و بەرەۋ مائەۋە  
بەپىكەۋت.



ئەم سەردانە بوو بە يادگارەكى  
لە بىرنەكراۋ لای دايكى شىرىى پىغەمبەرى خۇشەۋىستمان.

يەكىكى تر لە دايكە شىرىەكانى  
پىغەمبەرمان خاتوو سۋەيپە بوو.  
سۋەيپە يەكىك بوو لە كۆيلەكانى  
ئەبۇلەھەب. پىشەۋامان زوو زوو  
سەردانى دەكىرد. دىارى بۇدەبىرد



و به خشیشی ده‌دایه. خاتوو سو‌یه‌ش زوو زوو ده‌هاته مالی  
 پیغه‌مبهر و سهردانی ده‌کردن. رۆژێك له کاتی قسه‌کردن له گه‌ل  
 پیغه‌مبهردا بابه‌ته‌که گه‌شته باسی خاتوو سو‌یه‌یه، خاتوو خه‌دیجه  
 به پیغه‌مبهری وت:

-ئهی محمد، با ئیتمه سو‌یه‌یه له ئەبوله‌هه‌ب بک‌رین.

پیغه‌مبهرمان به‌شی‌ویه‌کی وا ته‌ماشای خه‌دیجه‌ی کرد وه‌ک  
 نه‌وه‌ی بلیت: ”جا چۆن دایک ده‌ییت به‌کۆیله‌ی کور!“

خاتوو خه‌دیجه وتی:



- بابی‌ک‌رین و  
 نازادی بک‌ه‌ین.

سه‌روه‌رمان به‌م قسه‌یه  
 زۆر دل‌خۆش بوو، شه‌یدی  
 ئەم بیه‌رک‌دنه‌وه وردانه‌ی  
 هاوسه‌ره‌که‌ی بوو و پشت‌گیری  
 له‌م داواکارییه جوانه‌ی خیزانه‌که‌ی  
 کرد.

خه‌ریک بوو خۆر له ناسۆدا ناوا ده‌بوو. ناسمان ره‌نگی  
 گوێکی سووری گرت‌بوو. فینکیه‌کی خۆش له‌هه‌وادا بوو.  
 مانگه‌شه‌و بۆنه‌وه‌ی هه‌نگاو به هه‌نگاو ناگاداری ڕووداوه‌کان  
 ییت له ناسماندا ناماده بوو. سروشت هه‌روه‌ک نه‌وه وابوو که  
 چه‌پله‌ بۆ سه‌روه‌رمان و خاتوو خه‌دیجه لی‌ب‌دات که که‌وت‌بوونه  
 ڕی بۆ نازاد‌کردنی که‌سیک. به جۆش و خرو‌ش و هه‌ندیک

ترسەوۋە گەيشتنە كۆشكەكەي ئەبو لەھەب.

يەككەك لە خزمەتكارەكانى ئەبو لەھەب دەرگاي كردهوۋە.  
دەنگى قاقاي پىكەنن لە ژورەوۋە دەھات. لە ناكاو خۆشى و  
قاقاي ميوانەكان بچرا. بەلام تازە كار لەكار ترازابوو.

ئەبو لەھەب لەسەر دۆشەككەي ئەستور دانىشتبوو، بەھاتنى  
ميوانەكان كەمىك سەرسام بوو، بۆيە برۆكانى لىكنا.

ھەرەك دابونەريت ھەندىك قسەيان كرد. ئەبو لەھەب وتى:

- ئەي برازام، خەمبار دياريت... داواكارىەكت ھەيە؟

پىغەمبەرى خۆشەويستمان وتى ھاتوون خاتوو سەيپە بىكەن.

ئەبو لەھەب سەرى زۆر لەم داواكارىيە سورما. پاشان لە

شوتنى خۆي ھەستايە سەر پى و وتى:

- دەزانم شىرى بەتۆ داوۋە. خۆشەويستىي ئەو بەرامبەر بەتۆ

بىچ پايانە و تۆش ئەوت زۆر خۆش دەوتت. بەلام ناتاندەمى.

ئومىدەكانيان پوچ بوويەو. ئەم كەشۋەوا ناخۆشە

سەررەمان و خاتوو خەدىجەي دلئەنگ كرد. داواي مۆلەتيان

كرد و گەرەنەوۋە مائەوۋە.

ئىتر ئەوۋەبوو خاتوو سەيپە ھەرەك كۆيلەي ئەبو لەھەب

مايەوۋە تا پاش ئەوۋەي موسولمانان كۆچيان كرد بۆ مەدينە، ئەبو

لەھەب ھەر لەخۆيەوۋە خاتوو سەيپەي ئازاد كرد.

\* \* \*



## يەكەم مېۋە

يەكەم مېۋەى ئەم خىزانە دلخۆش و بەختەۋەرە مندالينكى كورپ بوو. پيغەمبەرى خۆشەويستمان (دروودى خۋاى ليبيت) ناوى كورپەكەى نا قاسم. لەگەل لە داىك بوونى قاسمدا مالەكەيان ئەۋەندەى ترخۆشى و بەختەۋەرى بەسەردا بارى.

قاسم كە ھەندىك گەۋرە بوو مندالينكى خۆشەويستى ليدەرچوو. پيگەننە جوانەكەى و پړوشتنە بەلەنجە و لارەكەى سەرچاۋەى خۆشى و ئاسودەيى بوو. لە مالدا كەس لەم خۆشپە تير نەدەبوو.

ھيشتا تەمەنى نەبووبوو بە دوو سال، پړوژيكيان لەناكاو تاكەى بەرز بووۋە و زۆر بە دەستپەۋە دەينالاند. ئوم ئەيمەن كە قاسمى بەم شپوہيە بينى ھيندەى نەمابوو لە ھۆش خۆى بچيت. خەديجەى داىكى ئيمانداران بۆ دابەزاندى تاكەى قاسم زۆر

پړتوشونى گرته بهر، بهلام هيچ سوودىكى نه بوو. روخساره كان ترسيان لښشت.

بارودوخى قاسم زور پهرنشان بوو. تو بلييت بمرت؟ كه س نهدهويست باوهړ بهمه بكات. نهوانهى بو سهردانى نه خوښه كه هاتبوون، له نيوان خوياندا دهستيان كرد به مقو مقو.

- تو بليى قاسم توشى چ جوړه نه خوښيهك بووييت؟  
پياوړكى بتهپرست وتى:

- لهو باوهړه دام توشى سزاي بته كان بووييت.

كه سيكى مه سيحى به شدارى قسه كانى كرد و وتى:

- ده كريت جادوى لښكراييت.

ژنيكى سهر نايينى هزره تى نيبراهيم پرسى:

- نهى تو بليى كاريگه رى شتيك نه ييت كه خواردوويه تى؟

لهو كاتهى كه ههركهس به پيى نايينه كهى خوى ههولى ددها لښكدانه ويهيك بكات، هاوار له ژووره وه بهرز بووه وه. وا قاسم گياني دهړچوو.

نهو مالهى كه هه ميشه پر بوو له خوښى و خوښه ويستى، ماته مينى بالى به سهردا كيشا، به رادهيك گريان قورگى هه موانى گرتبوو.

يه كه م جار بوو كه تيايدا پښه مبه رى خوښه ويستمان تالى و ناخوشى جهرگ سووتان بچيژييت. فرميسكى چاوانى مه لوتكهى جگه رگوشه كهى تهر كرد. نزيكى نيوهړو به دهسته

پىرۈزەكانى خۇي مىندالە تاقانەكەي بە خاك سپارد.

پاش لە داىك بوونى قاسم، ھەموو كەس پىغەمبەرى  
خۇشەويستمانى بە باوكى قاسم بانگ دەكرد. كاتىك بە  
كۆلانەكانى مەككەدا ھات و چۆي دەكرد ئەوانەي كە دەيان  
ناسى پىيان دەوت: ”باوكى قاسم چۆنى؟“

پاش قاسم، داىكى ئىمانداران يەك كورپ و چوار كچى بۆ  
پىغەمبەرى خۇشەويستمان ھىنايە دونياوہ. پىشەوامان ناوى  
كچەكانى نا زەينەب، روقىيە، ئوم كەلسوم و فاتىمە. كورپەكەي  
تريشى ناونا عبداللە. بەلام تا كۆتاي تەمەنى ھەر بە باوكى  
قاسم دەناسرا.

\* \* \*

## تۆ دايكى منيت

پيغەمبەرى ئازيز (دروودى خواي لىبييت) داواي له خاتوو خەديجە كرد زهيدى بداتى. خاتوو خەديجەش به خوشحاليەوه داواكارىەكەي جيبەجى كرد. پيغەمبەرى ئازيزيش زهيدى نازاد كرد.

زهيدى بچكۆله زۆر دلخۆش بوو به وهى بوو به يەكيك له ئەندامانى خيزانهكە. خەديجەي دايكى ئيمانداران زهيدى وهك مندالى خۆي خوش دەويست. بۆ هەر شوئنيك برۆشتايە ئەويشى له گەل خۆيدا دەبرد. به خواردنه به تامەكانى و بهو دياريانەي بۆي دەكړي دلخۆشى دەكرد. زهيد به تەواوي له گەلياندا راهات، به پراديهك كه نەيدەويست هەرگيز له پيغەمبەرى خوشەويستمان و خاتوو خەديجە جيا بيتهوه.

له يەكيك له وەرزهكانى حەجدا كۆمەليك له خزمەكانى زهيد

بەمەبەستی ئەنجامدانى حج ھاتن بۆ مەككە. پىغەمبەرى  
خۆشەويستمان و خاتوو خەديجە و زەيدىش لەوى بوون. يەكئىك  
لە خزمەكانى زەيد، زەيدى ناسىيەو و چوو بۆلايان و پرسى:

- ئەي زەيد، من دەناسىتەو؟

- بەلى، دەتناسمەو.

- باوكت حالى پەرتشانە... ھەردەم نالەي دىت و وئلى تۆيە.

زەيد بە بىستنى ئەم وتەيە دلى زۆر تەنگ بوو. فرمىسكە  
بەخوپرەكانى روومەتيان تەپ کرد و وتى:

- من دەزانم ئەوان بەدوامدا دەگەپن و خەمى منيانە، بەلام  
پييان بلى با ئىتەر خەم نەخۆن. من لە شوئىنىكى ئەمىندام و لە  
مالى متمانەپىنكراوترين كەسى مەككەدام.

گريان قورگى خاتوو خەديجەي گرتبوو، بەزۆر ئەم چەند  
وشەيەي پىوترا:

- زەيد، خۆ دەزانىت كە چىدى كۆيلە نىت. دەتوانىت خۆت  
بەپيارى خۆت بەدەيت. بەھەر حال، لە مانەوە ياخود لە روئىشتندا  
سەر بەستىت.

زەيد بە قولپەي گريانەو رووى كرده سەرورەمان و خاتوو  
خەديجەو وتى:

- داىك و باوكى من ئىوون.

پياوھەكان بەسەر سامىيەو تەماشايەكى بەكتريان كرده. يەكئىكيان  
وتى:

- دەى باشە، مادەم خۇى نايەوئت، با زۇرى لئنهكەين.

خاتوو خەدىجە ۋەكو دايكىك، ھەرگىز نەيدەويست ھىچ دايكىك تالى دوورى رۇلەكەى بچىژىت، بۇيە بەخزمەكانى زەيدى وت:

- ئەى ميوانانى مەككە! زەيد لاي ئئمەيە. بىنگومان بن كە ئەومان لە مندالەكانى خۇمان جيانەكردوۋەتەوۋە. ھەر كاتىك دايك و باوكى بيانەوئت، دەتوانن بيبىنن. زەيد ھەركاتىك ويستى دەتوانىت بروات. تىكايە ئەم شتانە بەدايك و باوكى رابگەيەنن. پاشان ميوانەكان داواى مۇلەتيان كورد و رۇشتن.

دايكە خەدىجەمان كە سەيرى بەرپىكەوتن و دووركەوتنەوۋەى ميوانەكانى كورد، رابردوۋى بىركەوتەوۋە. كاتىك لەگەل پىغەمبەرمان ھاوسەرگىرى نەكردبوو، مالىيان لە باخچەى ساوايان دەچوو. ھەردەم پر بوو لە مندال.

لە رۇژىكى ئاۋادا حاكىمى كورپى حيزام ھاتبوو بۇ سەردانى و پرسىبوۋى:

- پورە خۇشەويستەكەم، دەچم بۇ بازار ھىچ كارىكت نىە؟  
خەدىجە وتبوۋى:

- ئەگەر كۇيلەيەكى باشت دەستكەوت بۇم بىكپە.

حاكىمى كورپى حيزام لە گەرانەوۋەيدا زەيدى كورپى حارىسى لەگەل خۇيدا ھىتابوۋەوۋە كە لە بازار كرىبوۋى. زەيد، مندالىكى تەمەن ھەشت سالانى جوان بوو... ھەر كە بىنبوۋى، يەكسەر

چو بوبوه دلیه وه. هزره تی خه دیجه وهك مندالی خوی ته ماشای زهیدی ده کرد نهك وهك کویله یهك. دهستی به سهردا هینا و نیوچهوانی ماچ ده کرد و له حالی ده پرسی. جارکیان و نهم وتوژه له نیوانیاندا دروست بوو:

- چۆن که وتیته بازارپی کویله کانه وه؟

زهید به چاری پر فرمیسه که وه دهستی به گپرانه وه کرد:



- رۆژیک له گهل دایکمد له مالیک میوان بووین. دز هاته سهر ماله که و منیان له دایکم جیا کرده وه. پاشان بردمیان بو بازار و وهك کویله منیان فروشت.

له زهیدی پرسی:

- دایکت خو ش دهوت؟

زهید فرمیسه که کانی سپری و وه لامی دایه وه:

- نهی چۆن خوشم ناوت؟

خاتوو خه دیجه زور بهم وه لامه خهم ده خوات، مندالی بچووک نه ده بوو له دایک و باوک جیا بکرتته وه. ده بوو منداله که سپاردهی خیزانه که ی بکاته وه، به لام نهیده توانی خیزانی نهم منداله بدۆزیتته وه که دزه کان له یه مهنه وه رفاند بوویان و هینا بوویان بو بازارپی کویله کانی مه که.

بو به خه دیجه پی وت:

- تۆ هيچ خەم مەخۆ. من دەبم بەدايكت و ئەمانەش خوشك  
و برای تۆن.

بە دوورکەوتنەوه و لە بەرچاو ونبوونی میوانەکان، ورده ورده  
ئەم یادەوهرییانەش لە هۆشی خاتوو خەدیجە دوورکەوتنەوه. لەم  
ساتە ناسکەدا لە گەڵ زەیددا چاویان بەچاوی یەکتەر کەوت. بیینی  
وا چاوانی زەید لە خوشیدا دەبریسکینەوه.

\* \* \*

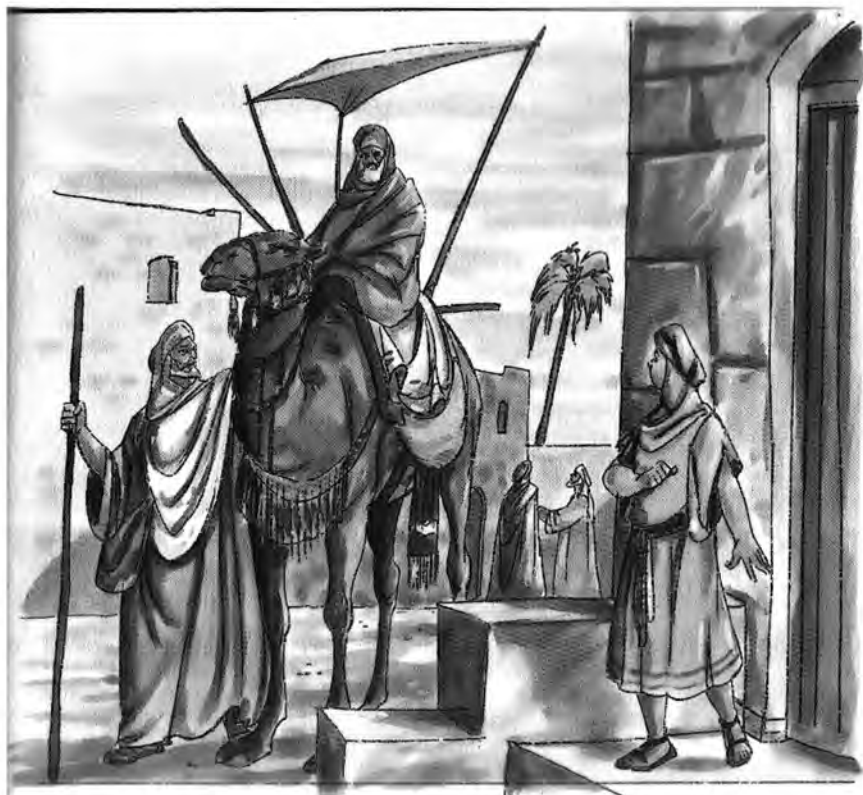


## میوان

دەمەونیوەرپۆیهك زهید دوو كەسی بەدی كرد كه بەرەو مالى  
پێغەمبەرى نازیزمان دەهاتن. یەكێکیان باوكی و ئەوى تریش  
مامى بوو.

زهید یەكسەر پای كرد بۆ لای باوكی و دەستی ماچ كرد.  
باویشیان بەیەكدا كرد و تا توانیان بۆنى یەكتریان هەلمژى.  
پێغەمبەرى خۆشەویستمان بە پروویەكى خۆشەوێه پیشوازی له  
میوانەكانى كرد. له رپیهكى دوورەوێه هاتبوون و له رینگا چەند  
رۆژێكیان پێچووویو، هەریۆیه زۆر هیلاك بوون.

خوانى میوانەكان ئاماده كرا. میوانەكان نەیاندهزانى چۆن  
سوپاسى ئەم میواندارییە بكەن. پرووخۆشى پێغەمبەرمان و



خزمه ته جوانه که می خاتوو خه دیجه، وای کرد هر زوو بکر نه وه  
 و نامانجی گه شته که بیان ناشکرا بکن. حاریس به زمانیکی پر  
 به زهیی باو کانه وه وتی:

- له بهر زهیدی کوپم هاتوومه ته بهرده رگاتان. هه ندیک  
 دلتان نه رم بکن به رام بهرمان، با نرخه که می بدهین و کوپه که مان  
 بهینه وه.

پیغه مبهری خوشه و یستمان به باوکی زهیدی وت:

- لهو باوه په دا نیم ته نها به دانه وهی نرخه که می پزگارتان  
 بیت. ده لاین چی نه گهر هه ول بدهین به شتی تر چاره سه ری نه مه

بكهين؟

- مەبەستان چيە؟

- با بانگى زەيد بكهين و گوڭى لە برپارى خۆى بگرين.  
ئەگەر ويستى لە گەلتاندا بگەرپتەو، ئەوا پيوست بە پارە  
ناكات و دەتوانن لە گەل خۆتاندا بيبەنەو. بەلام ئەگەر بيهوتت  
ليزە بمينتەو، ئەوا ئەوھى من ھەلبژيرت بەھيچى ناگورمەو.  
پاش ئەم ۋەلامە باوك و مامى زەيد و ايانزانى كە ئيتر تەواو  
ويستەكەيان ھاتووتە جي. تەماشايەكى يەكيان كرد و بەرووى  
يەكتردا خەندەيەكيان نواند.

مامى زەيد وتى:

- رينگايەكى زۆر گونجاو.

پيغەمبەرمان (دروودى خواى لييت) بانگى زەيدى كرد و  
وتى:

- زەيد، باوكت و مامت ھاتوون لە گەل خوياندا بتبەنەو.  
ئەوا ئيستا كاتى جيابونەوھيە. بەلام برپارى رۆشتن يا مانەوت  
لە دەستى خۆتدايە. خۆت من دەناسيت و دەزانيت چەندە سۆز  
و بەزەيم بەرامبەرت ھەيە... جا ئەگەر پيت خۆشە، ئەوا من  
ھەلبژيرە و ليزە بمينەرەو، ئەگەر ش دەتەوتت لە گەل باوكتدا  
برۆ! برپارى خۆت بەدە.

ھەموويان تەماشاي زەيديان كرد. زەيد بەشيۆھيەكى زۆر  
لەسەرخۆ و بەشيۆازنك كە زۆر لە تەمەنى خۆى گەرەتر بوو،  
وتى:

- من ناتوانم له تۆ جيا بيمه وه.

حاريس و كه عىبى برائى بروايان به گوئى خويان نه ده كرد.  
له جيى خويان سربوون. پاش چهند ساتيك واق و پرمان، حاريس  
به زهيدى وت:

- نه وه تۆ ده لييت چى كورى شيرينم؟ من باوكى تۆم...

- به ليى، راسته تۆ باوكميت، به لام...

- وه ره وه هوش خۆت كور كه م! تۆ لي ره كۆيله يت. نه گهر  
له گه ل ئيمه بييت به سهر به ستى ژيان به سهر ده به يت!

- باب، من هه ميشه لي ره سهر به ست بووم...

- نهى تۆيان وهك كۆيله نه فروشت؟ نه مان تۆيان به پاره  
نه كرى؟

- نه وانى ده لييت هه موو راستن، به لام ههر له به كه م  
رۆژه وه منيان وهك كۆيله ته ماشا نه كرد وه. من ههر به ته نها  
خۆم ده چمه ده ره وه و ده سوو پيمه وه. ناراميه كى وه هام لي ره بو  
ده سه به ر كرا كه ههر گيز لاي ئيه نه مديبوو.

باوكى و مامى به بيستنى نه مه ره نكيان زهر ده لگه را. له  
توو ره بييدا ددانيان جي ره ده كرد وه و هه لده له رزين. بو به زه يد بو  
دوا جار به چاوى پر فرميسك و ده نكيكى پر شهرم و ريزه وه وتى:

- ئيتر باوكم موحه ممد و دايكم خه ديجه به.

نه م قسانه به ته واوى په ريشانى كردن. له به رده م نه م برپاره ي  
زهيدا بيده نگ بوون. زه يد وه فاى خۆى پيشانى خاتوو خه ديجه و

پيغەمبەرمان دا. هيچ خراپەيەكى لەودا نەدەبيني كە بەرامبەر  
ئەو خۆشەويستى و رېزەي ئەوان بېيت بە مندايان.

حارس، نەيدەتوانى بەرگەي ئەو پەيوەستىيەي زەيد بە  
پيغەمبەرمان و خاتوو خەديجەو بەگريت و وتى:

- مادەم ئەوئەندە ئىوئەي خۆش دەويت، با لاتان بىننيتتەو.

زەيد، لەخۆشياندا هاواري كەرد.

پيغەمبەرمان لە بەردەم هەموو نامادەبوواندا وتى:

- هەمووتان شاھيد بن، ئەو لەمەودوا زەيد كور و ميراتگري

منە.

بەم وتەيە بو هەمووانى دووپات كەردەو كە ئيتەر زەيد نەك  
كۆيلەي نىيە، بەلكو كورى خۆيەتى.

\* \* \*

## پەيزەى ناسمانى

خاتوو خەدىجە بووبوو بە پەنجا و پىنج سال و پىغەمبەرمان (دروودى خواى لىيىت) بووبوو بە چل سال. بۇماوھى پازدە سال بوو ھاوسەرى يەكتر بوون. خۇشەويستىي نىوانيان لە يەكەم پۇژرى ھاوسەرگىريانەوھە ھىچ كەمى نەكردبوو، بگرە پۇژ لە دواى پۇژ زيادى دەكرد.

پۇژرىك پىغەمبەرمان خەونىكى جياوازى بينى. ئەمەى بۇ خىزانە خۇشەويستەكەى گىراپەوھ:

- لە بنمىچى ژوورەكەدا كونىك كراپەوھە و پەيزەىكەى لىوھەتە ژوور. دوو پياو بە پەيزەكەدا ھاتنە خوارەوھە، بەلام لەو كاتەدا من زمانم بەسترا و ھىچم پىنەوترا. يەكىكيان ھات، يەكەمجار پەراسوويەكەى دەرھىنا و پاشان لىيەوھە دلمى دەرھىنا. رووى كرده ئەوھى تەنىشتى و پىي وت: ”بنوارە، دلى ئەم مروۇفە چاكە چەندە جوانە!“ ئىنجا دلىان شۆردم و پاكىان كردهوھە. لەكۆتايىشدا دلىان خستەوھە جىي خۆي پاشان پەراسووميان دانايەوھە. ئىنجا وەك چۆن ھاتن، ئاوا بە پەيزەكەدا سەرکەوتنەوھە و پەيزەكەشىان

له گهڻ ڇوڀاندا برد، پاش روشتنيشيان، بنميچي ژورهه كه وهكو  
جاراني ليهاتهوه.

خاتوو خهديجه به وردی گوڻي له هه موو ورده کارييه کاني  
خهونه کهي پيغه مبهري خوا گرت، پاشان پي و ت:

- مژدهت ليبيت! خواي گهوره کاري خيري گهوره ي بو  
ناماده کردويت.

پاش ماوهيدک خاتوو خهديجه له گهڻ خهوني له م چه شنه  
راهات. بيري ده کردهوه که بهم نزيکانه سهروه رمان مزگيني  
پيغه مبهرايه تي پيده دريت.

له م کاتانه دا پيغه مبه رمان په رسته شه کاني زورتر کردبوو. زور  
دلته نگي نه وه بوو که که عبه پر بووه له بت. جار جار ده چووه  
چيای نوور و له نه شکه وتي حيرا عيباده تي ده کرد.

\* \* \*

## خوای گهوره شهرمه زارت ناکات

کاتی ئیواره بوو. خاتوو خه دیجه خهوی لینه ده کهوت. له ناو چیگه کهیدا همر نه مدیو و نهودیوی ده کرد. تهنه که میك خهوی دههات. همر که چاوی داخست یه کسه له ده رگای مال درا. نه م شیوه له ده رگادانه له هی پیغه مبه ر ده چوو.

خاتوو خه دیجه بو ساتیک وای زانی خهون ده بینیت. به لام به بیستنه وهی دهنگی ته قه ی ده رگا که به هیواشی ههستا و به رهو ده رگا که پرۆشت. که گه شته ده رگا، بو نیکی وا خو ش هاته به رلووتی، له ژیانیدا بو نی وا خو شی ههستا پی نه کرد بوو. که گه شته لای ده رگا که پرسى:

- کییه نه وه؟



ئەوئەي ۋەلامى داىەوۋە پىغەمبەرمان بوو. بۇيە خانوو خەدىجەش يەكسەر دەرگاگەي كردهوۋە. بە بىنىنى پىغەمبەرى خوا زەردەخەنەيەكى شىرىن سەرتاپاي پوخسارى داگرت و سلاويان لەيەكتىرى كىرد. پىغەمبەرى نازىز لە حالەتەكدا بوو كە بە دەگمەن لىي بەدى دەكرا. بەچاويدا ديار بوو كە لە بىر كىرەنەوۋەيەكى قوولدايە، وادياربوو كىشەيەكى ھەيە.

خەدىجە وتى:

- خۆشەويستم، باش نايەيتە پىش چاوم.

پىغەمبەرمان بەدەنگە نەرم و نىانەكەي دەستى كىرد بە گىرپانەوۋە:

- ئەمىرۆ كە گەشتە نىوان سەفا و مەرۋە گۆپم لە دەنگىك بوو وتى: "ئەي محمد تۆ نىردراوى خواي گەورەيت و منىش جوپرەئىلم." دەنگەكە لە ئاسمانەوۋە دەھات. كە سەرم بەرز كردهوۋە شىۋەي مەزۇقىكىم بەدى كىرد. منىش تا ديارنەمانى، لە شوئىنى خۆم نەجولام.

پىغەمبەرمان دەترسا ئەوئەي كە پىشچاوى كەوتوۋە شەيتان يان جنۆكە يىت، وتى:

- دەترسم جنۆكەكان بىمكەن بەجادوگەر. بەلام من ھەزىم نە لە جادوگەرەكانە نە لە بتەكان.

خانوو خەدىجە زەردەخەنەيەكى كىرد و وتى:

- مەترسە ئەي موخەممەد! من لە دەموچاوتدا نورىك دەبىنم كە تا ئىستا نەمبىنىۋە.

پیتھمبهرمان (دروودی خوی لهسه ر بیټ) وهك  
دوو پاتكردنه وهیه کی قسه كانی خاتوو خه دیجه، وتی:

- نهی خه دیجه، گویم له هه ندیک دهنگه و جار جار پرووناکی  
دهبینم. تا گه شتمه ئیره هه ر گویم له سه لام بوو. له کاتی کدا  
چوارده ورم جگه له دار و بهرد هیچی تری لینه بوو.

خاتوو خه دیجه که بینی ترسه که ی سهروه رمان بهرده وامه  
ویستی دلنه وایی بداته وه و وتی:

- خوی گه و ره هه رگیز شه رمه زارت ناکات. چونکه تو  
به باشی هه لسوکه وت له گه ل خزمه کانتدا ده کهیت، به دهم  
بیچاره کانه وه ده رۆیت، یارمه تی که مده رامه ته کان ده دهیت، دهستی  
زولم لیکراوه کان ده گریت، رپژ له میوان ده گریت و چاودیژی نه  
که سانه ده کهیت که له رپنگای راستدا توشی به لا بوون.

\* \* \*



## تۆیت پیغه مبهری چاوه پروانگراو

پاکی و جوانی ئاسمان و فراوانی بیابان و بیده‌نگی حیرا دلّی  
پیغه مبه‌رمانی ده‌هینایه جۆش و له ناخیشیدا ده‌نگیک به‌رهو  
ئه‌وی پالی پیوه ده‌نا. ده‌ستی به‌سه‌ر منداله‌کانیدا هینا، که به  
"نووری چاوانم" بانگی ده‌کردن، پاشان ماچی کردن و که‌وته  
ری.

خیزانه کەى، تا له چاوان ون بوو، چاودێرییان کرد.

خاتوو خەدیجە، رۆژێکی ناخۆشی لە دووری هاوسەرە  
خۆشەویستە کەى بەسەربرد. ئێواره داھات و تاریکی ئاسۆی  
گرت. کاتێک ورد و درشتی گیانەوەرانیشت بەرەو لانه کانیان  
گەرانهو، خاتوو خەدیجە دەرگاکانی داخست و دەستی کرد  
بە قسە و گالته لە گەڵ منداڵەکانیدا. پاشان چوووە سەر  
جینگە کەى، بەلام هیچ خەو نەدەچوووە چاوانی. تا رۆژ بوووە لە  
ناو جینگە کەیدا ھەر ئەمدیو و ئەودییو دەکرد.

ھەر کە یە کەم تروسکایی رۆژ لە ئاسۆی مە کەدا دەرکەوت،  
زۆر بە ھێمنی و لەسەر خۆ لە دەرگای مائ درا. ھەموو یە کسەر  
بێدەنگ بوون و سەیری روخساری یە کترین کرد. یە کێکیان وتی:

- ئەو بەبەیە.

یە کێکی تریان وتی:

- بەلێ، دلنیام ئەو.

کەس لەو باوەرەدا نەبوو کە بابیان ئەمە رۆ بگەرێتەو. خاتوو  
خەدیجە لە جینگەى خۆى دەرپەری و بێ یە ک دوو کردن، بگرە  
بیتەوہی بپرسیت "کێیە ئەو؟" دەرگا کەى کردەو. بە بینینی  
ھاوسەرە شیرینە کەى، دلێ زۆر خۆش بوو. بەلام ئەم جارەیان  
حالیکی زۆر جیاوازی تیدا بەدی دەکرا. خاتوو خەدیجە بۆ چەند  
ساتیک لە جێی خۆى سەربوو. پێغەمبەرى خوا ھەلەلەرزى. ھەر  
کە ھاتە ژوورەو وتی:

- دامپۆشن.

خاتوو خەدیجە زۆر بە ھەستیاری و بە پەلە داواکارییەکی  
جیبەجی کرد و وتی:

- دایک و باوکم بە قوریانت بیټ خۆشەویستم.

پێغەمبەر جارێکی تر وتیەو: \_\_\_\_\_

- دامپۆشن.

خاتوو خەدیجە لای سەری ھاوسەرەکیەو بە بێدەنگی  
چاوەرپێ دەکرد. پاش ڕەوانەوی ترس و دلەراوکیکی پێغەمبەر،  
خاتوو خەدیجە لە ھۆکاری ئەم حالەي میژدەکی پرسى:

پێغەمبەری خواش (دروودی خوی لیبیټ) وتی:

- کاتیک لە ناو ئەشکەوتەکەدا بە پەرستشەو سەرقال بووم،  
لەناکاو ئەشکەوتەکە پڕ بوو لە نوور. مرۆڤیکى زۆر جوانم  
بینى کە جلوبەرگىكى زۆر جوانى لەبەردابوو و بۆنى خۆشى  
لێو دەهات. پێى وتم "بخوینە" منیش وتم "من خویندەواریم  
نیە!" لەپاش ئەم وەلامە لەباوەشى گرتم و توند گوشىمى، بە  
پادەیهك وامزانى دەمرم. دیسان وتم "خویندەواریم نیە". ئەویش  
جارێكى تر لە باوەشى گرتم و توند گوشىمى و دیسان فەرمانى  
خویندەوێ پێکردم. منیش ھەمان وەلامم داىو. پاش ئەمە  
بۆ جارى سێھەم گوشىمى نینجا بەرى دام و وتی:

”ئەى محمد بخوینە بە ناوى پەروردگار تەو کە ھەموو  
شتىكى درووست کردووە. مرۆڤى درووست کردووە لە پارچەیهك  
خوین. بخوینە پەروردگارى تۆ (لە ھەموو کەس) بەخشندەترە.  
ئەوێ کە مرۆڤى فێرى نووسین کردووە بە قەلەم. مرۆڤى شارەزا

کردووه بهو شتانهی که نهیده زانی. “ (العلق : ۱-۵)

مینیش قسه کانی ئەوم دووباره کردهوه، پاشان دیار نه ما.

خاتوو خەدیجە پاش ئەوهی به دل گوتی له پیغه مبه‌رمان  
پراگرت، وتی:

- مژدهت لیبت! به لام نامان هەرگیز نهو پله و پایه‌یهت  
له دهست مه‌ده. سویند ده‌خۆم که تو پیغه مبه‌ری چاوهر وانکراوی  
نهم نوممه‌ته‌یت. به لام بو زیاتر دلنیاپی ده‌چم له وه‌ره‌قه‌ی کورپه  
مامم ده‌پرسم بزنام چی ده‌لێت.

دهست به‌جی چوو له لای وه‌ره‌قه‌ی کورپی نهوفهل. دانه دانه  
باسی نهو شتانه‌ی بو کرد که به‌سه‌ر پیغه مبه‌رماندا هاتبوو.  
وه‌ره‌قه به بیستنی نهم وتانه زور خوش حال بوو و وتی:

- نهو پیغه مبه‌ره. برۆ مژده‌ی پیبده.

پاشان وتی که ده‌یه‌ویت پیغه مبه‌رمان بیبت، بویه له به‌رده‌م  
که‌عبه به‌یه‌ک گه‌یشتن و وه‌ره‌قه وتی:

- نهو شتانه‌ی که بینوته و بیستوته دووباره بووم باسکه‌وه.

سه‌روه‌رمان له سه‌ره‌تاوه تا کۆتایی هه‌موو شتیکی بو  
گیرایه‌وه.

وه‌ره‌قه دوا‌ی ئەوه‌ی گوتی له قسه‌کانی گرت، رهنگی گۆرا.  
نه‌وه‌نده به جوش و خرۆش بوو، نه‌یده‌توانی له جی خوی  
به‌هستیت. کاتیک پیغه مبه‌رمان قسه‌ی ده‌کرد هه‌رده‌یوت "سبحان  
الله، سبحان لله" له کۆتاییدا وتی:

- ئەو ھى ھاتوو بۇلات جوېرەئىلە، فرىشتەى سرووش. ھەر ھەمان ئەو فرىشتەىيە كە بۇلاى موسا و عىسا ھاتوو (سەلامى خوايان لەسەرىيەت). سوئند دەخۇم كە تۆ ئەو كۆتا پىغەمبەرەيت كە لە ئىنجىلدا باس كراو. پاشان بىدەنگ بوو.

خاتوو خەدىجە چاۋەكانى دەبرىسكانەو و ۋەك مۇمىك پىرشنگيان دەدايەو. چى ھەبوو لەو گەورەتر كە بىيەت بە خىزانى پىغەمبەرىك؟

ۋەرەقە بەچاۋى پىر فرمىسكەو بەردەوام بوو لە قسەكانى:  
- خۆزگە منىش گەنج بوومايە تا كاتىك گەلەكەت لەم ناو دەرتدەكەن، لە گەلت بوومايە.

ئەم وتانە خاتوو خەدىجەيان لە شوئىنى خۆى سىر كىرد. پىغەمبەرى خۆشەويستمان ھەر توانى ئەوئندە پىرسىت:

- من لە مەككە دەردەكرىم؟

ۋەرەقە بە متمانە بەخۇبونەو و تى:

- بەلى، تۆ بەتاوانى درۆ تۆمەتبار دەكەن. نازار و ئەشكەنجەت دەدەن و لە مال و حالى خۆت دەرت دەكەن. لەمانە خراپتر، لە گەلت دەجەنگىن. چونكە ھەمرو پىغەمبەرىك رۇوبەرۇوى زولمى گەلەكەى بووئەتەو.

\* \* \*



## جا كى گوىٰ له من دهگريتا!

پيغەمبەرمان (دروودى خواى لىبيت) كه فرمانى "بخونته" ي  
 پيكرابوو، زوو زوو دهچووه چىاي نوور. همموو رۆژيك له  
 ئەشكەوتى حيرادا چاوپرپى جوهرئىلى دهکرد. خاتوو خەديجەش  
 هيئەدى پيغەمبەرمان نارامى لىبرابوو.

چەندىن رۆژيان بە ئومىدى ئەووه بەسەر دەبرد كه مژدەيهكى  
 تازەيان بۆ بيت. ئەمە چل رۆژى تەواوى خاياند. له ئىوارەى  
 چلەمىن رۆژدا كاتيك پيغەمبەرمان له چىاي نوورەوه بەرەو  
 مالهە دەگهرايەوه، له دۆله كەدا گوىٰ له دەنگيك بوو. ئەم  
 دەنگە ناسراو بوو، پيشتر چەند جارنك گوڤىستى بووبوو.



که سەری بەرز کردەووە جوهرەئیلی بینی که بە بالەکانی باوەشی کردبوو بە ئاسۆدا. دیمەنیکی زۆر جوان بوو. فریشتەکه لەسەر کورسیه‌کی بێج وێنە لە نیوان ئاسمان و زهویدا دانیشتبوو. که ئەم دیمەنە سەرسورپهینەرە بینی هەستی بە قورساییی گەردوون کرد لەسەر شانەکانی. لە جیجی خۆی لە هۆش چوو. که هۆشی هاتەووە سەرخۆی بەرەو ماله‌ووە بەرپیکەوت.

لە رینگادا پرویه‌پرووی چەند شتیکی سەیر بوویه‌ووە. چیا و بەرد و درەختەکان دەیانوت:

- سەلاموعەلەیک ئەی پیغەمبەری خوا.

وەک ئەو و ابوو هەموو گەردوون پیروزیایی لیبکات. که گەراپه‌ووە ماله‌ووە لە ژێر کاریگەری ئەو پرووداوانەدا بوو قسەیی بۆنەدەکرا.

خاتوو خەدیجە که چاوه‌رپیی مژدەیه‌ک بوو لە سەرورمان، بە بینینی ئەو لەم حالەتەدا پراچلەکی. لە زاری پیروزی پیغەمبەرمانه‌ووە ئەمەیی بیست:

- دامپۆشن.

خاتوو خەدیجە زۆر جوان لاشەیی پیروزی پیغەمبەرمانی داپۆشی.

پیغەمبەرمان پالی بە خاتوو خەدیجەووە دایه‌ووە و ئەویش ئەژنۆی کرد بەسەرین بۆی. پیغەمبەرمان لە نیوان خەو و بە ناگاییدا بوو. پاش کهمیک عەرەقەیی شەونم ئاسا دلۆپە دلۆپە کهوتە خواره‌ووە. خاتوو خەدیجە له‌ووە دەترسا که توشی نەخۆشیه‌ک

بووييت. پيغهمبەرمان (دروودی خوی لهسەر بیټ) به دەم وتنی:  
"الله اکبر" هوه خه بهری بووهوه. خاتوو خه دیجه نهیده زانی که چی  
پروویداوه.

جویره ئیل ئەم ئایه تانهی بۆ پيغهمبەرمان خویندهوه:

"ئهی ئەر که سهی که خۆت پيچاوه تهوه. ههسته خه لکی  
بيدار بکه رهوه. وه پهروه رد گارت به گهوره بگه ره. وه پۆشاکت پاک  
پا بگه ره." (المدر: ۱-۴)

هه م پيغهمبەرمان و هه ميهش خاتوو خه دیجه دهیانزانی که  
ئهمه سرووشه. ئەم جاره پيغهمبەرمان وه که یه کهم جار که  
سرووشی بۆ هات نه ترسا. به لام قورسایي سرووشه که لهسەر  
شانی بوو. سهری بهرز کردهوه و به خاتوو خه دیجه ی وت:

- خه دیجه، ئیتر وهستان نییه بۆ من. جویره ئیل داوای  
لێکردم که مروقه کان ئاگادار بکه مه وه و بانگه یشتیان بکه م بۆ  
خواپه رستی. به لام ئاخر کی گوی له من ده گرت؟

خاتوو خه دیجه بی دوودلی وتی:

- من گویت لی ده گرم ئهی موحه ممه د! من یه کهم کهس  
دهبم که باوه ر دهینم به و شتانهی تو ده یلیت. پاشان هه ردووکیان  
پیکه وه شایه تمانیان هینا.

به م شیویه خاتوو خه دیجه پلهی شه ره فی یه کهم موسولمانی  
بی به خشرا.

پاش ئه وهی سرووش دهستی کردهوه به هاتن بۆی، زوو زوو  
سهردانی چیا ی نووری ده کرد. پيغهمبەرمان هه ندیک رۆژ

درهنگ دههاتهوه بۆمالهوه. خاتوو خهديجه ههنديك خواردن و شتى له گهڤ خۆى دهبرد و دهكهوته رى بۆ لای. له يه كيك لهه رۆژانهدا جوهرئيل به پيغه مبهري وت:

- نهوه خهديجهيه، بهرهو لای تۆ ديت. ده فرىكى پييه خواردن و خواردنهوى تيدايه. كه گهشته ئيره سهلامى خواى گهوره و منى پيىگهينه. ههروهها مزگيى كۆشكىكى پييه له بههشتدا.

كاتيك خاتوو خهديجه گهيشت، پيغه مبهرمان (دروودى خواى لهسهر بيت) سهلامهكهى جوهرئيلي پيپرا گهياندا. خاتوو خهديجه وتى:

- پيىگومان سهلامى خواى گهورهيه و سلاو بيت له جوهرئيل. ههروهها سهلام و ميههه بانى خواى گهوره لهسهر تۆ بيت. جگه له شهيتان سلاو له هه موو نهو شتانهى گوپيان ليمانه.

\* \* \*

## لە ھەموو شتێکدا ئەو یەکەم کەس بوو

نیتر سرووش بە ئاشکرا بۆ نێردراوی خوای گەورە دەهات. پڕۆژیک لە دۆلێکی لای سەرروی مەککەوێ جوبرەئیل گۆچانەکە دا بە زوویدا و لە ژێر گۆچانەکە یەوێ ئاوە لاقولاً. پێغەمبەری نازیزیش بە سەرسامییەوێ تەماشای دەکرد.

جوبرەئیل یەکەم جار لە ئاوەکە تا ئەنیشکی شۆرد و ئاوی لە دەم و لوتی وەردا. دەستی تەپکرد و هینای بە سەر و پستی گوییدا. لە کۆتاییدا تا قۆلە پێی قاچی شۆرد. پێغەمبەری خۆشەویستیشمان ئەو کردارانێ ئەوی دووبارە کردەوێ. بەم شیوێ یەکەم دەستنوێژی ھەلگرت.

پێغەمبەرمان پاش ئەوێ دەستنوێژی ھەلگرت، لە گەل جوبرەئیل بە یەکەوێ دوو پرکات نوێژیان کرد. پڕوخساری سەرورمان زەرەخەنە تیکەوتبوو. ئەو پەرستشە کە بە تاسەوێ چاوەرپیان دەکرد لە لایەن خوای گەورەوێ دابەزی. بە دلێکی پڕ باوەر و خۆشیوێ بەرەو مائ کەوتە پڕ. دەستبەجێ ئەو شتانە بەسەردا ھاتبوو بۆ خاتوو خەدیجە گێرپایەوێ. پاشان بردیە لای ئاویک و بەو شیوێ بەی لە جوبرەئیلەوێ فیربوو بوو دەستنوێژی بە خاتوو خەدیجە ھەلگرت و بە یەکەوێ نوێژیان کرد.

\* \* \*

## قسەکردن لەگەڵ جوهرئەیل

خاتوو خەدیجە كەسێك بوو لە هەموو كەس زیاتر لە سەرورەمان تێدەگەشت، تەنها سەرنج و شیوازی وەستانی سەرورەمان بەس بوو بۆ ئەوەی خاتوو خەدیجە لێی تێبگات. ئەو پڕۆژانەی كە خەمبار بوو، دڵنەوایی دەكرد و ئەو كاتانەی كە دڵخۆش بوو، هاوبەشی خۆشێهەمی دەكرد. كاتێك مەرۆقەكان پێغەمبەرمانیان بێژاردەكرد، ئەو لای خاتوو خەدیجە دەهەوايهوه.

لەو پڕۆژانەدا كە سرووش بە ناشكرا بۆ پێغەمبەرمان دەهات، بێباوەڕان دەیانوت ئەوه فریشتە نیه بەلكو شەیتانە كە بۆلای دێت. سەرورەمان لەم قسەیه دەترسا. پڕۆژێك كە پێغەمبەرمان گۆبێستی هەمان سوكایەتی پێكردن بوو بەخەمباریهوه گەرایهوه

بو مال و هممو شتیکی بو خاتوو خه دیجه گیرایه وه. خاتوو خه دیجه دلنیا بو له وهی نه وهی که دیت جویره ئیله بویه وتی:

- ئەم جاره که جویره ئیل هات ده توانیت پیم بلایت؟

پینغه مبه رمان (دروودی خوی له سهر بیت) فهرمووی:

- به لای.

خاتوو خه دیجه تایبه تمه ندیه کانی جویره ئیل له زانای مه سیحی وه ره قه ی کوری نه وه له وه فیر بو بو. ئەو دهیزانی که جگه له پینغه مبه ر کهس جویره ئیل نابینیت. له بهر ئەم هویه بوو ئەم داوایه ی له سهر و رمان کرد.

که جویره ئیل هات، پینغه مبه رمان هه والی پێدا. خاتوو خه دیجه وتی:

- له سهر ئەم نه ژنۆیه م داده نیشی؟

که داواکاریه که ی به جیهینا دیسان پرسی:

- ئیستاش ده بیینیت؟

وه لآمی "به لای"ی وه رگرت پاشان داوای لیکرد که له سهر نه ژنۆکه ی تری دانیشیت. که سهر و رمان دانیشت دیسان هه مان پرسیری لیکرد وه و هه مان وه لآمی وه رگرت. پاشان خاتوو خه دیجه هه ندیک سهر پۆشه که ی لادا و پرسی:

- ئیستاش ده بیینیت؟

ئەم جاره وه لآمی سهر و رمان گۆرا و وتی:

- نه خێر ئە ی خه دیجه! ئیتر نابینم.

خاتوو خه دیجه وتی:

- مژدهت لیبیت، دلنیا به نهوه فریشتهیه و شهیتان نیه.  
چونکه ههستی شهرم کردن لای شهیتان نیه. نه گهر شهیتان  
بوایه که سه ریوشه کهم لادا شهرمی نه ده کرد و ئیره ی به جی  
نه ده هیشت.

پیغه مبهری خوشه ویستیشمان جار یکی دیکه به دلنه واییه که ی  
نه و ناسوده بوو.

\* \* \*

## پیشبرکیی له خۆبوردەیی

پێغه مبه‌رمان (دروودی خوای لیبت) به‌درژایی سێ سال به‌رده‌وام بوو له بانگه‌ششتکردنی نه‌ینی خه‌لکی بۆ سه‌ر ئایینی ئیسلام. له‌م سه‌رده‌مه‌دا گه‌وره‌ترین یاریده‌ده‌ری نه‌و خاتوو خه‌دیجه‌ بوو. خاتوونی مه‌زن بۆ نه‌وه‌ی ئیسلام به‌چیتته‌ دئی خه‌لکیه‌وه له‌خۆبوردەیی زۆری ده‌کرد. ئایینه‌که‌مانی بۆ ژنان باس ده‌کرد و به‌ ده‌ستی خۆی خوانی بۆ خه‌لکی ئاماده‌ ده‌کرد. بوو به‌ هۆکاری موسوڵمان بوونی زۆر که‌س. له‌ ژنه‌کاندا خاتوو خه‌دیجه‌ و له‌ پیاوه‌کاندا نه‌بویه‌که‌ر هه‌روه‌ک نه‌وه‌ی پیشبرکێ له‌خۆبوردەیییدا نه‌نجام بده‌ن، تا وای لیها‌ت ئیسلام له‌ناو خه‌لکی مه‌که‌که‌دا باس ده‌کرا.



پوژ له دواى پوژ يهك يهك و دوو دوو ژماره‌ى موسولمانه‌كان زيادى ده‌كرد. له كوټايى سالى شه‌شه‌مدا ژماره‌يان گه‌يشته چل كه‌س. به موسولمان بوونى عومهر كه‌س نه‌ما له مه‌كه‌كه نايى ئيسلامى نه‌بيستبټ. له سووچي‌كه‌وه نه‌بو به‌كر و له سووچي‌كي تره‌وه زه‌يد و له لايه‌ك عوسمان ده‌ستيان كرد به بانگه‌پشت‌كردنى خه‌لك بو‌سهر نايى ئيسلام.

بيباوه‌ره‌كان كه ترسى نه‌وه‌يان هه‌بوو هيزى موسولمانه‌كان زياتر بيت ده‌ستيان كرد به‌نازاردانيان. تا ده‌هات نازاردانه‌كانيان زياتر ده‌كرد. نه‌بوتاليب كه بينى بيباوه‌ره‌كاني قورپه‌يش چى ده‌كهن، پياوانى عه‌شيره‌تى به‌نى هاشم و براكاني خوى كو‌كرده‌وه و ويستى پاريزگاريان لټبكات. نه‌م دوو تيره داواكاربه‌كه‌ى نه‌بوتاليبان په‌سه‌ند كرد و چوونه لاي.

بيباوه‌ره‌ان كه نه‌م هه‌واله‌يان بيست، ده‌ست به‌جج كه‌وتنه خو‌يان و نه‌وانيش له‌گه‌ل يه‌ك كو‌بوونه‌وه و برپارياندا كه موسولمانه‌كان دابېرن له هه‌موو مافه‌كاني ژيان. نه‌و خالانه‌ى كه له كو‌بوونه‌وه‌كه‌دا له‌سه‌رى رټك‌كه‌وتبوون له‌سه‌ر كاغه‌زيك نوسيان و به‌ديوارى كه‌عبه‌دا هه‌ليانواسى. برپاره‌كان زور قورس بوون. پټغه‌مبه‌رمان كه نه‌مه‌ى بيست زور خه‌مبار بوو. به‌م برپاره‌ى بيباوه‌ره‌كاني قورپه‌يش نه‌بوتاليبى مامى پټغه‌مبه‌ريش هينده‌ى موسولمانه‌كان خه‌مباربوو. هه‌روه‌ها نه‌وه‌ى بيبرى بيباوه‌ره‌كان هينايه‌وه كه نه‌و نوسراوه‌ى به‌كه‌عبه‌دا هه‌ليانواسيه‌ ته‌نبا به‌دبه‌ختى و ناخوشى ليده‌كه‌وتته‌وه. پټشنيارى نه‌وه‌ى كرد كه به‌زه‌يان به‌مرو‌ڤه بي‌تاوانه‌كاندا بيته‌وه و گوى له كه‌سانى

گیره‌شیوین نه‌گرن و زه‌چاوی په‌یوهندی خزمایه‌تی و دۆستایه‌تی بکه‌ن و ناشتی خوازی‌ن.

به‌دریژی سی سالی نهم دابرینه به‌رده‌وام چاودیری موسولمانه‌کانیان ده‌کرد. بیباوه‌په‌کان ریگی‌ای بازار و دو‌کانه‌کانیان له‌سه‌ریان داخستبوو. ریگریبون له‌وهی نه‌و خواردن و خواردنه‌وانه‌ی ده‌هاته مه‌ککه بگاته نه‌و شوئانه‌ی موسولمانه‌کانی لی ده‌ژیان. وه له‌هموو مافیکی ژیان بی به‌ش کرابوون.

ده‌نگی گریانی منداله برسییه‌کان زور له‌دووره‌وه ده‌بیسترا. موسولمانه‌کان تنها له‌وه‌زی حه‌جدا ده‌یانتوانی له‌و شیوه‌ی په‌نایان بو بردبوو ده‌ربچن و که‌لوپه‌لی پیویست بکرن. نه‌و کاته‌ش نه‌بو له‌هه‌ب به‌بازرگانه‌کانی ده‌وت:

- نه‌ی بازرگانه‌کان، نرخیکی زور له‌هاوپرکانی موحه‌ممه‌د داوابکه‌ن و ری مه‌ده‌ن هیچ شتیکتان لیبکرن.

هموو که‌س له‌نه‌بوله‌هه‌ب ده‌ترسا. که‌س نه‌یده‌ویرا له‌قسه‌ی ده‌ربچیته. زور باش ده‌یانزانی نه‌گر به‌قسه‌ی نه‌که‌ن توشی چی ده‌بن. بویه بازرگانه‌کان نرخه‌کانیان چه‌ند قات زیاد ده‌کرد و موسولمانه‌کان نه‌یاندته‌توانی هیچ بو منداله‌چاو به‌فرمیسه‌که‌کانیان بکرن و به‌ده‌ستی به‌تال ده‌گه‌رانه‌وه ماله‌وه.

خاتوو خه‌دیجه به‌دریژی دابرینه‌که‌هه‌موو سامانه‌که‌ی له‌پیناوی موسولمانه‌کاندا خه‌رج کرد. که‌هه‌موو شتیکی ته‌واو بوو، نه‌ویش وه‌که‌هه‌موان ده‌ردی نه‌بوونی چه‌شت. کاتیک خزمه‌کانی نهم هه‌واله‌یان بیست، به‌نه‌ینی یارمه‌تیا‌ن ده‌دا. پوژیک حاکمی برازای هه‌ندیک گه‌نمی ناماده‌کرد، تا بیگه‌یه‌نیته ده‌ستی خاتوو

خەدىجە. پېش ئەۋەي بىگاتە ئەۋ شىۋەي موسولمانەكانى لىبۇ  
ئەبوجەھل رېنگاي لىنگرت و ھاۋارى كرد:

- كەۋاتە تۆ خواردن بۆ ئەۋەكانى ھاشم دەبەيت.

حاکم سەرى لىشىۋا. ئەبو جەھل ھەم ھاۋارى دەکرد ھەم  
سەرزەنشتى دەکرد، زۆر تورپەبوو. حاکم رەنگى زەرد ھەلگەرا.  
بىباۋرەكان لە دەورىان كۆبوونەۋە، لەۋە دەترسا كە بىكوژن.

ئەبو جەھل وتى:

- تا من لىرە بم، نە دەتوانى بچىتە پىشەۋە نە دەتوانى خواردن  
ببەيت! لە ھەموو مەككەدا رېسوات دەكەم.

لەم كاتەدا ھىشام ھاتە لايان و ئەبوجەھل وتى:

- خواردن دەبات بۆنەۋەكانى ھاشم.

ھىشام بەتورپەبىيەۋە وتى:

- تۆ چۆن رېنگرى لە كەسىك دەكەيت كە خواردن دەبات بۆ  
پوورى خۆى.

پاشان بەرپەقى وتى:

- لەسەر رېنگاي ئەم پىاۋە لاچۆ با برۋات بۆ ئەۋ شۋنەى  
دەيەۋىت.

ئەبوجەھل بەردەوام بوو لە كەللەپەقى و مۆلەتى نەدا بە حاکم  
و سەرەپراي ئەمەش ھەر سەرزەنشتى دەکرد. بەلام ھىشام چىتر  
نەيتوانى لە بەرامبەر ئەۋ دىمەنەدا خۆى رابگرىت.

بۆيە بەدەۋوربەرى خۆيدا چاۋى گىرا و ئىسكى چەناكەى



حوشترینکی دۆزییه‌وه و به‌توندی کینشای به‌سه‌ر شه‌بو جه‌هلدا. شه‌و  
پیاوه‌ی که تا ماویه‌ک له‌مه‌و پیش خۆی توره‌ ده‌کرد نیستا له‌سه‌ر  
زه‌وی ده‌تلایه‌وه. هیشام هینده‌ی لیدا وای لیها‌ت نه‌یده‌توانی سه‌یری  
شه‌وانه بکات که له‌ چواره‌ه‌وریان کۆبوویونه‌وه.

له‌کاتی‌کدا که بیباوه‌پان به‌رده‌وام بوون له‌ نازاردانی  
موسولمانه‌کان، شه‌و ریکه‌وتننا‌مه‌یه‌ی به‌ دیواری که‌عبه‌دا  
هه‌لیانواسی‌بوو مؤرانه‌ خواردی. له‌ناو شه‌و پرسته‌یه‌دا که‌ نوسرا‌بوو  
"خودایه، به‌ناوی تۆوه ده‌ست پیده‌که‌م" وشه‌ی "خوا" هه‌یچی

لینە کرابوو. ئەمە سەرنجی هەموویانی ڕاکێشا و ئەبوتالیب  
لەمەوه توانای دایە بەرخۆی و هاواری کرد:

- هێشتا هەستتان بە زۆلم و خراپە کاریە کانتان نە کردوو؟

لەدوای ئەم ڕووداوە بە یارمەتی هەندیک بیباوەری بەبەزەیی  
کۆتاییان بەدابرینە کە هێنا.

بەدریژایی ئەم دابرینە سی سالییە، خاتوو خەدیجە کە  
بەدەولەمەندی ناویانگی دەرکردبوو، هەرچەکی هەبوو لە پێناوی  
موسولمانەکاندا بەخشی، تا کار گەیشتە ئەوێ ئەم مەرۆقە  
دەولەمەند و خانەدانە ئاتاجی تەنھا فەردەبەگ گەنم بوو. خزم  
و نزیکەکانی بەم حالە ی زۆر خەمبار دەبوون. بەلام بەلای ئەووه  
هیچ شیک لەوه خۆشتر نەبوو کە لای پێغەمبەرمان بمینیتەوه و  
هاوکاری بکات.

\* \* \*

## سالى ماتەمىنى

سالەكانى دابرىن زۆر نازارى خاتوو خەدىجەيان دا.  
بەھۆى نەخۆشپەكانىيەو زۆر لاوازبوو، تا لەجىگەدا خستى.  
ئىتر دەستەويەخە بوو لەگەل نەخۆشپەكان. پىغەمبەرى  
خۆشەويستمان زۆر خەمى دەخوارد. كەس ئەوى پىشتەر بەم  
خەمبارىيەو نەبىنىبوو. فرمىسكەكانى دلۆپ بە دلۆپ بە  
پرومەتى پىرۆزىدا دەھاتنە خوارەو. وشەكان لە قورگىدا  
دەگىران.

پىغەمبەرمان بە ھىواشى لىي نزيك بوو ھو و وتى:

- ئەى خەدىجە، بەھۆى منەو تووشى زۆر ناخۆشى بوويت.

خاتوو خەدیجە توانای قسەکردنی نەبوو، بە چاوەکانی وەلامی  
دایەووە وەك ئەوێ بلیت:

-نەخێر...نەخێر.

پێغەمبەرمان (دروودی خۆی لەسەر بیټ) وتی:

- بە شیوێهەك لای من نەژایەت كە شایانی تۆ بیټ. وا  
نەژایەت ئەم خەدیجە! بەلام ئەوێ جارێك بسووتیټ جارێكى  
تر ناسووتیټ. خۆی گەورە پاش ئەو ناپەرەحتی و ناخۆشیانە  
پەیمانێ خێری داووە.

بەشەو و پڕۆژ لای سەری خاتوو خەدیجە دەمایەووە. قورئانی  
دەخووتند و دوغای بۆ دەکرد. وادەى كۆچى نزیك بووبووێهەو تا  
ئەوێبوو لە بیست و حەوتەمین پڕۆژى رەمەزاندا. ئەو هاوسەرە  
بەوێفایە، دایكى دایكان خاتوو خەدیجە وەك بەلندەیهەك بەرەو  
بەهەشت هەلفێرى.

تەمەنى شەست و پینج سالان بوو. بیست و پینج سالی تەواوی  
لە گەل پێغەمبەرمان بەسەربرد. خەمى ئەو ساتەى سەرورەمان  
هیندە گەورە بوو باس ناکریت، لەبەر ئەوێ پراستگۆترین هاوێلى  
لەدەست دا. ئیتەر لەو کاتە بەدواوە پێغەمبەرمان خۆى بۆ  
کۆتا ئەركى ئامادە کرد. تەرمى پیرۆزى خاتوو خەدیجە بەرەو  
گۆرستانی حاجوون لەمەكەكە بەرپێکرا. سەرورەشمان نوێژى  
جەنازەى لەسەر کرد و ئەسپەرەدە کرا.

ئەبوتالیبیش كە پالېشتى سەرەكى و یارمەتیدەر و پارێزەرى  
پێغەمبەرمان بوو لە بیباوەران لەسالەکانى داپریندا هەرچى

هه‌بوو، له پیناوی موسولمانه‌کاندا خه‌رجی کرد و له‌خۆ‌بورد‌ه‌یه‌کی  
بیوتنه‌ی نواند. ئە‌بوت‌آلب هه‌موو کات یارمه‌تیه‌ری‌کی باش و  
هاورپیه‌کی راست‌گۆ‌بوو. دوا‌ی سێ رۆژ له‌ کۆچی دوا‌یی خاتوو  
خه‌دیجه‌ نه‌ویش کۆچی دوا‌یی کرد. پێغه‌مبه‌رمان له‌ ماوه‌ی  
سێ رۆژدا دوو که‌سی زۆر خو‌شه‌ویست و پشت و په‌نای خو‌ی  
له‌ده‌ست دا. دوا‌ی ئەم وه‌فاته‌یه‌که‌ له‌دوا‌ی یه‌کانه‌ پێغه‌مبه‌رمان  
وتی:

- نازانم بۆ‌کام له‌م دوو کۆسته‌ی ئومه‌ته‌که‌م خه‌م بخۆم، ئە‌وه  
بوو ناوی ئەم سا‌له‌ نرا "سا‌لی ماته‌مینی".

\* \* \*





# حه زره تی خه دیجه

په زای خوی لیبت

هاوهلی ژیان و نهینی پاریز و گوله بیوتنه که ی سولتانی  
گولان (دروودی خوی لیبت) ...  
دایکی دایکان هه زره تی خه دیجه ...  
هینده مه زنه که له دووتوی ئه م په رتووکه بچووکه دا  
جیی نایبته وه ...  
که سایه تیبه کی پیشهنگی نمونه یی که وشه له په سنیدا  
دهسته وسانه ...  
یه که مین هاوکار، یه که مین باوهردار، یه که مین  
موسولمان ...  
ئه و مرؤفه بهخته وه ره بوو که شه ره فمندی ۲۵ سال  
هاوسه ریتی سهروه زمان بوو ...  
ژیانی ئه و زه ریایه که ...

به سه ره اته کانی نیو ئه م په رتووکه ته نه ا دلویکن  
له و زه ریایه ...  
به هیوای سوودمه ندبوون و تیگه یشتیمان له م  
زه ریایه و گه شتیمان به شه پؤله کانی، له م دلؤپه وه  
به ری ده که وین ...

